

MARKKLEEBERGER STADTJOURNAL



Ausgabe 22/2022
26. Oktober 2022

mit den [MARKKLEEBERGER STADTNACHRICHTEN](#) / Amtsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg



Porträt
Holger Krause von „amarcord“



Verein
Jugendchor Ev.-Luth. Auenkirchgemeinde



Steuer/Recht/Versicherung
Herbst: Wer muss Bürgersteige freihalten?

Inhaltsverzeichnis

- 2 **Kolumne**
- 3 **Porträt**
Holger Krause
- 4 **Tipps**
– Strukturwandel...
– RUN4U – Die Familienedition
- 5 **Verein**
Jugendchor der Ev.-Luth.
Auenkirchgemeinde
- 6/7 **Markkleeberg aktuell** u. a. mit
– Eiskalte Überraschung...
– Endlich wieder Fasching
– Verein PRO agra-Park e.V.
– Stadtteilspaziergang Gaschwitz
- 8-12 **Veranstaltungen** u. a. mit
– Herbstfest bei Brot & Kees
– Seepark Auenhain
- 13-27 MARKKLEEBERGER
STADTNACHRICHTEN**
- 28/29 **Gesundheit**
– Guten Appetit, Herr Bär!
– Genug trinken – auch unterwegs
- 30/31 **Mobilität**
– Vorsicht bei Wildunfällen
– Winterreifen geben Sicherheit
- 32/33 **Steuer/Recht/Versicherung**
– eID: drei Buchstaben, viele
Möglichkeiten
– Herbst: Wer muss Bürgersteig
freihalten?
- 34-36 **Bauen/Wohnen/Einrichten**
– Mit selbst produziertem Strom der
Krise trotzen
– Mit Sicherheit heimwerken (2)
– Expertenbeitrag
- 37-39 **Trauer**
Erste Hilfe im Todesfall

Bunter Herbst wartet mit Halloween auf

Seit Anbeginn der Welt fasziniert die Menschen die Zwischenstation zwischen Leben und Tod. Der Herbst hilft der Fantasie mit seiner Dunkelheit, den kahlen Bäumen sowie den Nebelschwaden auf die Sprünge. Jedoch hat der Herbst auch Kastanien, Pilze und laut eines Liedes einen „frohen Malersmann“, der die Blätter einfärbt, zu bieten. Die Tiere bereiten sich auf den Winterschlaf vor und die Welt wird schon ein bisschen stiller. Es ist eine Zeit, in der man gern ein Büchlein in die Hand nimmt, wenn es draußen schon dunkel und kalt ist. Und falls Sie ein Fan von Kinderbüchern sind (ich bin einer auch, wenn meine Kinder schon erwachsen sind), empfehle ich das Büchlein „Die kleine Spinne Widerlich“ von Diana Amt. Die süße Spinne macht sich auf den Weg durch den Wald und fragt Freunde und Verwandte, warum so viele Angst vor ihr haben. Was dabei heraus kommt ist sehr lehrreich. Im „Der Blätterdieb“, fragt sich das Eichhörnchen wer die Blätter von den Bäumen stiehlt und im Büchlein „So schön ist der Herbst“ strickt Mama Eichhorn sogar rote Pullover. Natürlich lässt sich auch „Harry Potter“ hervorragend im Herbst lesen. Schließblich kann man sich dabei auch gruseln.

„All Hallows Eve“ (der Abend vor Allerheiligen) nannte man ab dem 9. Jahrhundert das ursprüngliche Fest der Kelten, welches als heidnisch kategorisiert wurde. Samhain, so das ursprüngliche Erntedankfest der keltischen Kultur, gedachte auch seiner Toten mit Opfergaben wie Kürbissen, Nüssen, Kartoffeln und Rüben. Den alten Ursprüngen nach verschwamm die Grenze zwischen

den Lebenden und den Toten. Halloween ist nun das Fest, welches sich aus dem ursprünglichen Samhain und dem christlichen Allerheiligen mischte. Die Iren brachten ihre alten Bräuche einst in die neue Welt. Nun ist der Brauch Halloween zu feiern, auch über den Ozean zu uns geschwappt. Aus den alten Bräuchen sind die Opfergaben übriggeblieben, welche sich heute nun in Form von Süßigkeiten äußern. Die offene Grenze zwischen Leben und Tod demonstriert man mit gruseligen Kostümen. Der Kürbis dient als „Jack-O'-Lantern“, der Symbolfigur für Halloween. Der ausgehöhlte Kürbis wird als gruselige Fratze ausgehöhlt und mit Kerzen/Teelichtern beleuchtet. Auch der Fratzenkürbis geht auf eine alte Legende zurück. Der trunksüchtige Jack, welcher einen Handel mit dem Teufel einging, konnte nach seinem Tod weder in den Himmel noch in die Hölle einfahren. So wandelt seine verdammte Seele mit einer Laterne aus einer Rübe und einem Stück Kohle aus der Hölle am Allerheiligen auf der Erde. Von der Rübe zum Kürbis kam man bei der Laterne in den USA, da

sich die Kürbisse leichter bearbeiten ließen. Sie sehen also, dass es oft der reine Pragmatismus ist, welche Kults entstehen lassen.

Falls Sie nun Lust verspüren, dem Gruselspaß zu frönen, sind Sie unter anderem bei Brot & Kees am 31. Oktober ab 14.00 Uhr richtig aufgehoben (Infos dazu finden Sie auf Seite 11).

Manuela Krause



Ansprechpartner für Anzeigen & Beiträge

■ **Katrin Schneider**
Telefon: 0173 5660282
E-Mail: katrin.schneider@druckhaus-borna.de

Die nächste Ausgabe 23/2022 des Markkleeberger Stadtjournal erscheint am 09. November 2022.

Sie finden die aktuellen Ausgaben unseres Stadtjournals auch auf unserer Homepage unter: www.druckhaus-borna.de

Stadtjournal
digital



IMPRESSUM Markkleeberger Stadtjournal, laufende Ausgaben-Nummer: 379

■ **Herausgeber:** SÜDRAUM-VERLAG, Geschäftsbereich im DRUCKHAUS BORNA
Abtsdorfer Straße 36 | 04552 Borna | Telefon: 03433 207329 | Fax: 03433 207331
E-Mail: msj@druckhaus-borna.de | www.druckhaus-borna.de

■ **Impressum des Amtsblatts „Markkleeberger Stadtnachrichten“:** siehe Seite 14 (= Seite 2 MSN)

■ **Gesamtherstellung:** DRUCKHAUS BORNA

■ **Produktions- u. Verlagsleitung:** Bernd Schneider (V.i.S.d.P.)
(Alle Rechte liegen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren.)

■ **Auflage:** 15.000 Exemplare in die Haushalte und Firmen

■ **Titelbild:** Am 31. Oktober ist Halloween (Foto: Bernhard Weiß)

■ **Fotos:** Sören Wurch (S.3), Sophie Lange (S.5), Bärenherz (S.6), Manuela Krause (S.7), Ralf Telling (S.12 u.), Fabian Stuertz (S.35), Philipp Kirschner (S.36) / Adobe Stock: Dmytro Vietrov (S.2), Martina Anti (S.4 Grafik), Dušan Zidar (S.11 m.), Smileus (S.11, 12 Laub), Alexander Limbach (S.33), Andrey Popov (S.35 r.) sowie die entsprechenden Autoren und Auftraggeber

Holger Krause – Bass-Sänger bei „amarcord“ ...

... ist gebürtiger Markkleeberger und schon lange weit über die Stadtgrenzen hinaus bekannt. Als Gründungsmitglied von „amarcord“, einem weltweit renommierten fünfköpfigen Vokalensemble ehemaliger Thomaner, ist er der Bass der fünf Sänger. Seine musikalische Karriere begann, als er mit zehn Jahren in den Thomanerchor aufgenommen wurde in dem er bis 1993 sang. Beruflich entschied er sich dann erst einmal anders, studierte an den Universitäten in Leipzig und in Roskilde (Dänemark) Germanistik und Kulturwissenschaften.

Der Kontakt zu den Thomanern blieb über die Jahre hinweg erhalten – Daniel Knauft, Frank Ozimek, Robert Pohlers, Wolfram Lattke und er blieben, bzw. wurden Freunde. Anfang der 1990er Jahre vereinte sie dann der Gedanke, ein Ensemble ins Leben zu rufen und im November 1992 gründeten sie in Leipzig „amarcord“. Seitdem gaben sie circa 2.000 Konzerte in Leipzig und anderen Städten Deutschlands, aber auch weltweit – in mehr als 60 Ländern. „Wir sind auf fast allen Kontinenten aufgetreten, nur in Südamerika waren wir noch nicht. Leider mussten auch wir coronabedingt eine lange Zwangspause überstehen und deshalb auch einige Konzerte verschieben.

Wir wollen kein Konzert ausfallen lassen. Unter anderem war für 2020 eine Konzertreise in den USA geplant, die natürlich nicht stattfinden konnte. Als Konzertreisen in diesem Jahr dann endlich wieder möglich waren, nutzten wir die Chance und holten sie gleich nach. Eine ebenfalls für 2020 geplante Reise durch Taiwan konnte jedoch aufgrund strenger Corona-Vorschriften in diesem Land immer noch nicht stattfinden. Wir hoffen sehr, auch diese Tour so schnell wie möglich nachholen zu können“, sagt Holger Krause optimistisch.

Die vielen Corona-Monate zu überstehen und zuversichtlich zu bleiben war für ihn nicht einfach. Holger Krause lag viel daran, diese lange Zeit anderweitig sinnvoll zu nutzen – und war in dieser Zeit als Grundschullehrer in Pegau tätig. Dort unterrichtete er Kinder der ersten bis vierten Klasse in Mathematik, Deutsch, Ethik, Sachkunde und Musik.

„Wir sind sehr froh darüber, dass vor kurzem unser Jubiläumskonzert ‚30 Jahre amarcord‘ ohne Einschränkungen im Großen Saal des Gewandhauses stattfinden konnte. Es kamen viele Besucher, unter ihnen waren etliche Wegbegleiter und Freunde der letzten 30 Jahre. Da für dieses Jubiläumsjahr in Leipzig weitere Konzerte geplant sind, unter anderem in der Thomaskirche und in der Philippuskirche in Lindenau, hoffen wir sehr, dass sie nicht verschoben oder sogar abgesagt werden müssen.“

Holger Krause liegt auch sehr am Herzen, junge Sänger und Musiker zu fördern und ist daher, neben anderen Projekten wie Workshops und Kursen, im Wechsel mit seinen Kollegen Mitglied der Jury beim „Internationalen a cappella Wettbewerb Leipzig“. Dieser Nachwuchs-Wettbewerb ist hochkarätig besetzt und vermittelt jungen Vokalensembles entscheidende Impulse für ihre weitere Entwicklung. Der Wettbewerb findet, wenn möglich, alljährlich statt und geht über vier Tage. Dabei haben international geschätzte, jedoch noch nicht so bekannte Vokalensembles die Möglichkeit, auf Leipzigs größeren und kleineren Bühnen sowie in Kirchen Konzerte zu geben. „Das Festival ‚a cappella‘ ist eines unserer Herzensprojekte. Wir haben es 1997 ins Leben gerufen. Neben den ganz Großen der Szene bietet es Newcomern eine Bühne. Auf den Konzertpodien und



in den Kirchenräumen Leipzigs kann man, wenn möglich, alljährlich im Frühjahr das gesamte Spektrum der unbegleiteten Vokalmusik erleben: Von mittelalterlichen Klängen bis zu modernen Stilen und Genres – für jeden Geschmack und jedes Alter ist stets etwas dabei“, sagt Holger Krause freundlich.

Annett Stengel

■ Kennen Sie Menschen in Markkleeberg mit außergewöhnlichen Hobbys, Begabungen oder die sich in besonderer Weise für ihre Stadt engagieren und es verdienen auf unserer Porträtseite vorgestellt zu werden?

Schicken Sie Ihre Ideen an: bernhard.weiss@druckhaus-born.de



20 Jahre

AMM

AUTOMOBILE MARKKLEEBERG

Fahrzeughandel & Wohnmobilvermietung
Kfz-Meister Renald Kohlmeier

Wir kaufen Ihr Auto und kommen auch zu Ihnen!

☎ 0177 3585128



AMM

AUTOMOBILE MARKKLEEBERG

Kirschallee 13

04416 Markkleeberg
Telefon 0341 3502284

www.automobile-markkleeberg.com

Strukturwandel im Landkreis Leipzig – Projekte, Akteure, Finanzen

Fast zweieinhalb Jahre ist das „Strukturstärkungsgesetz Kohleregionen“ nun in Kraft. Verbunden ist es vor allem mit einer Zahl: 40 Milliarden. 40 Milliarden Euro will der Bund für die Regionen zur Verfügung stellen, die direkt vom Ausstieg aus der Kohleverstromung betroffen sind.

Doch was passiert eigentlich mit diesen Fördermitteln? Wer kann Anträge stellen? Wie sind die Mittel aufgeteilt? Wer entscheidet über die Projektideen? Und vor allem: Wie läuft es eigentlich im Landkreis Leipzig?

Diesen und weiteren Fragen widmet sich die Volkshochschule Landkreis Leipzig gemeinsam mit dem Team vom Revierwende-Projekt des DGB am Dienstag, den 22. November 2022 in der Volkshochschule Geschäftsstelle Markkleeberg, Am Festanger 1, ab 19.00 Uhr.

Die Veranstaltung ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Bei Rückfragen können Sie sich gerne bei den Kollegen des Revierwende-Teams melden: Pegau@revierwende.de

Revierwende

RUN4U – Die Familienedition

MDR sucht Familien-Teams für Sport-Abenteuer

Die MDR-Sport-Doku „RUN4U“ geht in die 3. Staffel, und diesmal als Familienedition. Dafür wird je eine sportliche Familie aus Sachsen, Sachsen-Anhalt und Thüringen gesucht. Bewerbungen sind ab sofort unter www.mdr.de/s/run4u möglich. Die Dreharbeiten starten im Frühjahr 2023.

Gesucht werden 3-Personen-Teams aus einer Familie, gerne Jung und Alt gemischt. Alle von 13 bis 99 Jahren, die sich einer sportlichen Herausforderung stellen wollen, können sich bewerben. Die Teilnehmenden entscheiden, was Familie heißt und wer zur Familie gehört: Ob divers, Patchwork, zwei Mütter oder zwei Väter, auch Tante, Neffe und Cousin können ein Team bilden.

Ausgewählt wird je ein Familien-Team aus Sachsen, Sachsen-Anhalt und Thüringen. Die drei Teams werden dann fünf Monate lang bei einem Sport-Abenteuer mit der Kamera begleitet. Erfahrene Personal-Trainer und bekannte Profi-Sportlerinnen und -Sportler stehen ihnen dabei mit wichtigen Tipps zur Seite. Bei abwechs-



lungsreichen Trainingseinheiten und Bootcamps wachsen die Teams zusammen und gehen an ihre sportlichen Grenzen. Die erlaufenen Kilometer kommen einem gemeinsamen Herzensprojekt zu Gute.

■ Alle Infos zur Bewerbung gibt's unter www.mdr.de/s/run4u

ots/MDR



Nicht vergessen: Am 31. Oktober beginnt die Winterzeit – Uhren eine Stunde zurück stellen!



Das komplette Angebot finden Sie tagesaktuell auf unserer Internetseite.

Mit freundlicher Unterstützung Sparkasse Leipzig

www.vhs-ikl.de
markkleeberg@vhs-ikl.de
 Telefon 0341 3502635

Programmauszug Herbst/Winter 2022

Halten Sie persönlich Schritt!

Aufbaukurs Bildbearbeitung und Word 2016	Di	08.11.22	10:30	Lohn und Gehalt 1 – Xpert Business-Zertifikat	Di	08.11.22	18:30
Aufbaukurs Microsoft Office u. Web-Recherche	Di	22.11.22	8:45	Finanzbuchführung 1 – Xpert B.-Zertifikat	Di	08.11.22	18:30
Kosten- und Leistungsrechnung – Xpert B.	Di	08.11.22	18:30	Fit mit dem eigenen Laptop	Di	01.11.22	17:30
Bilanzierung – Xpert Business-Zertifikat	Di	08.11.22	18:30	Excel Einführungskurs – Online	Do	03.11.22	18:30

Zeit für Ihre Gesundheit!

Qi Gong	Mo	14.11.22	18:30	Pilates-Kombikurs für Senioren	Do	17.11.22	14:15
Feldenkrais-Methode	Di	08.11.22	19:45	Pilates-Fitness-Mix	Do	17.11.22	15:30
Pilates	Mi	02.11.22	19:50	Mawiba Baby – Beckenbodentraining	Do	17.11.22	14:45
Pilates	Do	17.11.22	13:00	Zumba - Fitness – Online	Mi	02.11.22	19:00

Kunst und Kultur – Frischluft für Geist und Hände!

Malerei und Grafik verschiedene Techniken	Do	24.11.22	10:00	Grundlagen des Gitarren-Fingerpicking	Sa	05.11.22	10:00
Gitarre für Erwachsene – Anfänger	Fr	18.11.22	18:30	Aquarellmalerei – Blau ist eine warme Farbe?! immer donnerstags	18:30		

Sprachen lernen – die einfache Art zu verreisen! (Beratung für Interessenten mit Vorkenntnissen: Tel. 03433 74463324)

English conversation course	Mo	07.11.22	10:45	Spanisch Grundkurs 4	Mo	12.12.22	17:30
Englisch Konversationskurs	Mi	30.11.22	18:30	Spanisch Grundkurs (A1) – Online	Di	22.11.22	18:00
Französisch für Anfänger	Mi	23.11.22	18:00	Tschechisch Grundkurs 1 – Kleine Lerngruppe	Mo	07.11.22	19:30
Französisch für Anfänger – Online	Do	24.11.22	18:00	Spanisch für Jugendliche – Online	Mo	28.11.22	18:00
Französisch Fortgeschrittenenkurs 6	Mi	09.11.22	18:00	Suaheli - Hakuna matata – Online	Mi	02.11.22	20:00

Die Sachen klären. Die Menschen stärken.

Politik-Talk:				Smartphones: Ende unserer Gesprächskultur?	Di	08.11.22	19:00
Energie-Umbau in Deutschland und Europa	Do	03.11.2022	19:00	Smart Home: Fluch oder Segen?	Di	15.11.22	19:00
Strukturwandel im Landkreis Leipzig – Projekte, Akteure Finanzen	Di	22.11.22	19:00	Smart Living: Zukunft leben mit dem UBINEUM	Di	29.11.22	19:00
Geschmackssache Politik – Blick über den Tellerrand nach Kuba	Fr	02.12.22	18:00	Smart Self: Höher, schneller, weiter!? – Selbstoptimierung in der digitalen Welt	Di	06.12.22	19:00
				Smarte Assistenten: Alexa, was weißt du über mich?	Di	13.12.22	19:00

Mathematik

Abiturbegleitung Mathematik 11	Di	15.11.22	15:30	Abiturbegleitung Mathematik 12 – Online	Di	08.11.22	15:15
--------------------------------	----	----------	-------	---	----	----------	-------

Der Jugendchor der Evangelisch-Lutherischen Auenkirchgemeinde Markkleeberg-Ost mit Dölitz und Dösen ...



... wurde Anfang der 2000er Jahre von Susanne Blache gegründet – er ging aus dem Kinderchor der Auenkirchgemeinde hervor: „Irgendwann waren es so viele ältere Kinder, die gern in unserem Chor sangen, dass ich ihnen ermöglichen wollte, in einem ‚Folge-Chor‘ zu singen. Dieses Angebot wurde und wird immer noch sehr gern angenommen. Auch Jugendliche, die ihre Schulzeit schon hinter sich haben, bleiben manchmal noch in ‚ihrem Chor‘“, sagt Susanne Blache. Seitdem sie Kantorin in Markkleeberg-Ost ist, ist sie auch für die Chorarbeit der Kinder und Jugendlichen zuständig und engagiert sich sehr dafür. Da nur wenige Kirchgemeinden in Leipzig einen Jugendchor haben, ist dieser Chor etwas Besonders. Sie legt Wert darauf, dass alle mit Begeisterung dabei sind, regelmäßig zu den Proben kommen und gern auftreten. „Zeitweise war es ein reiner Mädchenchor, aber jetzt haben wir schon die ‚dritte Generation‘ mit Männerstimmen, drei Jungs singen Bass. Die Jungen wechseln aus dem Kinderchor in Sopran oder Alt des Jugendchores, bis sie in den Stimmwechsel kommen.“

Die circa 15 Jugendlichen zwischen 13 und 18 Jahren beschäftigen sich mit mehrstimmiger Literatur aller Epochen. Neben einer Kantate von Dietrich Buxtehude wird

auch die „Little Jazz Mass“ von Bob Chilcott einstudiert sowie gelegentlich Gospel und mitunter auch mal ein mittelalterliches Stück. Sie singen in der Osternacht und bei Gottesdiensten – zum Beispiel am 6. November in der Martin-Luther-Kirche in Markkleeberg-West – und geben Konzerte. Am 4. Dezember wird der Jugendchor beim Adventskonzert in der Auenkirche zu hören sein.

„Nächstes Jahr wollen wir nach zweijähriger Corona-Pause die Tradition der Chorfahrten wieder aufnehmen. Geplant ist ein Freizeit-Wochenende in Dresden mit Proben und Singen im Gottesdienst in der Evangelisch-Lutherischen Kirchgemeinde Dresden Bad Weißer Hirsch und ein Besuch der Kreuzchorvesper. Es wird auch wieder ein Projekt von allen Jugendchören der Leipziger evangelischen Gemeinden für Chor und Orchester geben. 2019, vor Corona, hatten wir da unsere erste und vorerst letzte Aufführung: das ‚Magnificat‘ von John Rutter. 2023 möchten wir wieder ein größeres Werk aufführen. Ich finde das wichtig, weil sie dabei gleichgesinnte Jugendliche treffen.“

Schon zweimal übernahm der Jugendchor den Abendgottesdienst in der Leipziger Thomaskirche und mehrmals gab es eine Zusammenarbeit mit der Jugendmu-

siziergruppe Michael Praetorius. Chor und Orchester waren auch schon gemeinsam zur Sommerakademie auf Schloss Colditz. „Unser größter Clou war im Reformations-Jubiläumsjahr 2017, das extra für diesen Jugendchor geschriebene ‚Schauspiel mit Musik‘ über das Leben des jungen Martin Luther“, sagt Susanne Blache. Sie und der Jazz-Musiker Philipp Rohmer hatten es gemeinsam geschrieben. Die Idee dahinter war, ein neues Musical für Jugendliche zu schaffen, weil es für diese Altersgruppe kaum welche gibt. Es einzustudieren und zu spielen hat allen Freude bereitet.

Die Kantorin freut sich sehr darüber, dass der Chor während der Corona-Monate zusammenblieb und so gut es ging, auch geprobt werden konnte. „Jeder mit der erforderlichen Maske in der Auenkirche oder auch im Freien, wir haben jede Möglichkeit gern genutzt.“

Im Jugendchor singen Jugendliche ab der siebenten Klasse bis zum Abitur – Verstärkung ist willkommen. Geprobt wird einmal pro Woche dienstags von 18.30 Uhr bis 20.00 Uhr im Gemeindesaal in der Kirchstraße 36. Anfragen an blachesusanne@googlemail.com oder telefonisch unter 0341 3380973. as

■ www.auenkirche-markkleeberg.de

Wir suchen Verstärkung für unser Team in der SERVICEZENTRALE/Auftragsannahme (w,m,d):

Sie haben eine Ausbildung als Büro-/Industriekaufmann o.ä. oder Sie sind SHK-Anlagenmechaniker o.ä., gerne auch fachfremd, sind Student, Rentner und Sie sind fit am Computer, telefonieren gerne, dann sind Sie bei uns richtig! Wir bieten alle Anstellungsmodelle:

- ✓ im Minijob, stundenweise in Teilzeit oder in Vollzeit
- ✓ bei bester Bezahlung zur Soforteinstellung und flexible Arbeitszeiten
- ✓ Festanstellung, gutes Betriebsklima in einem sympathischen Team

Bewerbungen richten Sie bitte an: margret.laenge@wegener-leipzig.de

Wegener
GmbH

Heizung - Sanitär - Elektro
Ihr Partner vor Ort

Wegener GmbH Heizung - Klima - Sanitär - Elektro • Mühlstr. 1-3 • 04416 Markkleeberg
www.wegener-leipzig.de

Eiskalte Überraschung für Bärenherz

Erikas Eisdiele und Friseurlädchen Fischer übergeben Spende im Kinderhospiz

Mit einer großen Kühlbox, die ganz viel Erdbeer-, Vanille- und Schokoeis enthielt, überraschte uns Frau Maier, Inhaberin von Erikas Eisdiele in Leipzig Gohlis. Zusammen mit einer Spende brachte sie den Kindern, Eltern und dem Bärenherz-Team diese Leckerei ins Kinderhospiz.

Im Juni diesen Jahres veranstaltete Erikas Eisdiele zusammen mit dem Friseurlädchen Fischer, auch in Leipzig Gohlis gelegen, ein Kinderfest zugunsten von Bärenherz. Seitdem vermehrte sich die Spendensumme beständig und ist nun auf insgesamt 350 Euro angewachsen.

Erika Maier und ihre Mitarbeiterin Ines lieben es sich nicht nehmen, persönlich vorbei zu kommen, um diesen Betrag zu überreichen. Für beides, die eiskalte Überraschung und die finanzielle Unterstützung möchten wir uns von Herzen bedanken. Wir haben uns sehr darüber gefreut.

Kinderhospiz Bärenherz Leipzig



Endlich wieder Fasching – der mcc e.V. sitzt in den Startlöchern



Am 11. November beginnt die nächste Faschingssaison und die Narren in allen Teilen Deutschlands sind heftig bei der Vorbereitung. Neue Tänze werden geprobt, an der Dekoration wird gebastelt und die Technik überprüft. Nach so langer Pause muss alles ganz besonders gut funktionieren. Das Publikum ist kritisch und die Akteure sitzen in den Startlöchern. Auf los geht's los! Am 11. November 2022 beginnt die fünfte Jahreszeit, die bis Aschermittwoch 2023 geht. Um 13.33 Uhr erfolgt die Übergabe des Rathausschlüssels durch den Oberbürgermeister Herrn Karsten Schütze an den neu gewählten Präsidenten des markkleeberger carnevals club e.V. Herrn Philipp Haß. Herr Schütze bekommt im Gegenzug die Narrenkappe des markkleeberger canevals clubs e.V. Diese Übergabe

der Stadtgeschäfte an die Narren aus Markkleeberg erfolgt wie in den letzten Jahren vor dem Rathaus auf der Rathaustrampe, begleitet von einem Kurzprogramm. Wie immer gibt es Pfannkuchen für die Kinder und einen Sektempfang durch den Oberbürgermeister. Nach der Saisoneroöffnung finden unsere Veranstaltungen wieder im großen Rathaussaal statt: 1. Faschingsveranstaltung am Samstag, den 11. Februar 2023; 2. Kinderfasching am Dienstag, den 14. Februar 2023; 3. Weiberfastnacht am Donnerstag, den 16. Februar 2023 und 4. Faschingsveranstaltung am Samstag, den 18. Februar 2023. Karten für diese Veranstaltungen gibt es in der „Goldschmiede Werner“ in der Rathausstraße oder per Telefon unter 0341 3584813. Wir freuen uns auf eine erfolgreiche Faschingssaison mit Ihnen. Oetzsch - Gautzsch - Helau! mcc



**Wohnungsbaugesellschaft
Markkleeberg mbH**

STELLENAUSSCHREIBUNG

Die Wohnungsbaugesellschaft Markkleeberg mbH sucht zum nächstmöglichen Termin unbefristet einen:

Mitarbeiter (m/w/d) für Bauingenieurwesen

Der zuständige Stelleninhaber ist u. a. verantwortlich für Bauprojekte innerhalb unseres Wohnungsbestandes in Markkleeberg.

Die Tätigkeit erfordert einen erfolgreich abgeschlossenen Hochschulgrad im Bereich Bauingenieurwesen.

Die vollständige Stellenbeschreibung finden Sie im Internet unter www.wbg-markkleeberg.de

Für weitere Informationen stehen wir Ihnen unter Telefon 03 41 – 3 56 69 00 gern zur Verfügung.



**Wohnungsbaugesellschaft
Markkleeberg mbH**

STELLENAUSSCHREIBUNG

Die Wohnungsbaugesellschaft Markkleeberg mbH sucht zum nächstmöglichen Termin unbefristet einen:

Immobilienkaufmann (m/w/d)

Der zuständige Stelleninhaber ist u. a. verantwortlich für einen eigenen Mietwohnungsbestand, der sich innerhalb von Markkleeberg befindet.

Die Tätigkeit erfordert einen erfolgreich abgeschlossenen IHK Abschluss im Bereich Immobilienwirtschaft.

Die vollständige Stellenbeschreibung finden Sie im Internet unter www.wbg-markkleeberg.de

Für weitere Informationen stehen wir Ihnen unter Telefon 03 41 – 3 56 69 00 gern zur Verfügung.



Mitglieder und Gäste des Vereins PRO agra-Park e.V. treffen sich zur Jahreshauptversammlung



Während die Vorbereitungen für den diesjährigen agra-Gartentag im Herbst in der Stadtverwaltung und bei den Freunden des agra-Parks auf der Tagesordnung standen, bereitete der Vorstand des Vereins die Jahresmitgliederversammlung vor.

Die Arbeit im Jahre 2022 soll noch einmal beleuchtet werden, wichtige Aktionen auf dem Wege hin zum Tunnel Revue passieren und viel Neues den Mitgliedern und Gästen offeriert werden.

Hiermit laden wir ganz herzlich zur **Jahresmitgliederversammlung** für den **10. November 2022, um 18.00 Uhr** in den Kleinen Lindensaal des Rathauses Markkleeberg ein.

Heute jedoch schon möchten wir allen Besuchern des Lichterfestes aus nah und fern danken, die ihre Mithilfe an der Restaurierung, der durch Vandalen zerstörten historischen Amphore des agra-Parks, durch eine Spende zum Ausdruck gebracht haben.

Zusammen mit weiteren Helfern sammelten wir 369,00 Euro ein. Der Verein wird dieses Geld gern zur Verfügung stellen und kann so z.B. den Transport der Amphore in die Restaurationswerkstatt übernehmen. **Vielen herzlichen Dank den Spendern!**

Aus der Politik hören wir gegenwärtig positive Signale, was den agra-Tunnel betrifft. Richtig glauben können wir es mit der gesamten Region erst dann, wenn dazu die Vereinbarung zwischen dem Bund und dem Freistaat Sachsen unterzeichnet ist und wir den Text lesen können. Wir vertrauen hierbei auf die uns gegebenen Zusagen unseres Ministerpräsidenten Michael Kretschmer und des Verkehrsministers Martin Dulig.

Der agra-Tunnel bringt neue Entwicklungschancen für die gesamte Region. Das ist gewiss!

Brigitte Wiebelitz, Vorsitzende

Stadtteilspaziergang Gaschwitz



Am Samstag, dem 15. Oktober, luden der Gaschwitzer Ortschaftsrat Gunter Papst und Oberbürgermeister Karsten Schütze zum Ortsteilspaziergang ein. Dieser war mit ca. 100 interessierten Bürgerinnen und Bürgern sehr gut besucht. Das Stadtoberhaupt sprach sogar von einer Rekordteilnahme. Grund war das rege Interesse an den Baufortschritten im Gaschwitzer Bahnhof.

Chiara Seng, Architektin vom Architektenbüro Helm und Künzel, gab Einblicke in den Stand der Sanierungsarbeiten. Seit 2020 wird das denkmalgeschützte Gebäude umgebaut. Bis Ende 2024 sollen hier im Inneren Gewerbeeinheiten, Wohnungen und Büroräume entstehen. Die Entkernung des Gebäudes ist bereits abgeschlossen. Die historischen Bleiglasfenster der Empfangshalle, die Fliesen und auch die Bahnhofsuhr sollen nach der Sanierung wieder ihren Platz finden um die historischen Werte des Gebäudes zu erhalten.

Ein spannendes Projekt. Wir werden Sie auf dem Laufenden halten und noch ausführlich darüber berichten. *red*



HanseMerkur
SACHSEN Regional

Tier Krankenversicherung für Hund und Katze

- ✓ Alle Rassen sind versicherbar
- ✓ Freie Tierarzt- und Klinikwahl
- ✓ Abrechnung bis tierärztlichen Höchstsatz 4,0
- ✓ Leistet für alle amb. Behandlungen & unbegrenzt für OPs
- ✓ Direkte Abrechnung über den Tierarzt möglich
- ✓ Verzicht auf Kündigung im Schadenfall




Stefan.Schmalz@HanseMerkur.de

01577 / 3604635

hansemerkur-regional.de/tiere

Autoankauf zu fairen Preisen



Thomas Seifert

Freiburger Allee 42
04416 Markkleeberg
Tel.: 0341 3585065
Mobil: 0172 3590900
kontakt@ts-markkleeberg.de

Testen Sie uns!

... unabhängig vom Typ, Hersteller oder Tachostand.

Nach telefonischer Terminvereinbarung.





Bliithner
MEISTER-KONZERTE

MARK
KLEE
BERG

20.
NOV
2022

Ya Chu Ho
Taiwan

17 Uhr | Weißes Haus | Spiegelsaal

reservix
das ticketportal
01806 700 733

Eintritt: 15 €, erm. 13 €
Online-Tickets: www.reservix.de
Vorverkauf in der Tourist-Information Markkleeberg
oder an allen bekannten reservix-Vorverkaufsstellen.



... SEENsationell in Sachsen.
www.markkleeberg.de

KulturGUIDE

im Oktober / November

Kinder · Jugend · Familie

■ Familienzentrum Lichtblick (Hauptstraße 56)

12.11., 14.00 Uhr

Herbstfest im Familienzentrum in der Orangerie Gaschwitz

Die großen und kleinen Gäste können sich beim herbstlichen Basteln die Zeit vertreiben oder im Märchenzimmer spannenden Geschichten lauschen. Bei Kaffee, Kakao und Kuchen oder einem Teller Kürbissuppe wollen wir gemeinsam den Herbst begrüßen. Und zum Abschluss des Festes gibt es einen kleinen Umzug auf dem Gelände der Orangerie bei dem die selbstgebastelten oder mitgebrachten Laternen in hellem Licht erstrahlen können.

www.lichtblick-fuer-familien.de

Kirche

■ Auenkirche

• 30.10., 10.00 Uhr

Gottesdienst „Einer für alle...“

... Markkleeberger; mit Pfrn. Hüneburg

• 06.11., 10.00 Uhr

Gottesdienst mit Pfr. Bohne

• 11.11., 17.15 Uhr

Martinsandacht

mit Pfr. i. R. Dr. Seidel / Gem.-päd. Mühlbach

■ Fahrradkirche Zöbiger

(Offene Kirche bis 31.10.: tgl. 10-18 Uhr)

■ Johanniskirche Dösen

18.11., 19.00 Uhr

Taizé-Andacht

■ Katharinenkirche Großdeuben

06.11., 10.00 Uhr

Gottesdienst zur Jahreslosung

mit Posaunenchor, Kantor Zimpel

■ Kirche Großstädteln

(Offene Kirche: Di 16-17 Uhr, Sa 15-17 Uhr)

11.11., 11.00 Uhr

Martinsandacht mit Gem.-päd. Mühlbach

■ Martin-Luther-Kirche

• 31.10., 10.00 Uhr

Festgottesdienst zur Reformation für alle

Markkleeberger Gemeinden; mit Pfr. Bohne

• 06.11., 10.00 Uhr

Gottesdienst mit Jugendchor, Pfr. i. R. Dr.

Haubold

• 11.11., 17.00 Uhr

Martinsandacht mit Posaunenchor, Kantor

Zimpel

■ St. Peter und Paul-Kirche

Di 09.00, Fr 18.00 & So 10.30 Uhr Heilige Messe

Aktuelle Änderungen unter: www.peterpaul-markkleeberg.de

Ausstellungen · Museen

■ Bergbau-Technik-Park (Di-So, Fei 10-17 Uhr)

Auf ca. 5,4 Hektar tagebautypischen Geländes präsentiert der Park authentisch und nachvollziehbar den kompletten Förderzyklus eines Tagebaus.

30.10.: Kurzwanderung auf die Deponie Cröbern: „Von der Grube zum Berg“

www.bergbau-technik-park.de

■ Deutsches Fotomuseum (Di-So 13-18 Uhr)

Dauerausstellung Zu sehen sind Höhepunkte der historischen und künstlerischen Fotografie und die interessantesten Kameras von 1850 bis heute.

Martin-Luther-Kirche Markkleeberg-West
Sonnabend, 12. November 2022, 18.00 Uhr

W. A. Mozart
Requiem
d-Moll KV 626
Sinfonie g-Moll

Sopran - Susanne Haupt, Alt - Alexandra Röseler
Tenor - Nico Eckert, Bass - Prof. Gotthold Schwarz
Kantorei und Orchester der Martin-Luther-Kirchengemeinde
Gesamtleitung - Kantor Frank Zimpel

Eintritt: 20,- / 15,- / 10,- €, ermäßigt 15,- / 10,- / 5,- €

Martin-Luther-Kirche, Pfarrgasse 27, 04416 Markkleeberg
Kartenvorverkauf ab 1. November: Pfarramt (Tel. 0341/358 6959),
Touristinformation Markkleeberg und Musikalienhandlung Oelsner, Leipzig
Gefördert von der Stadt Markkleeberg und dem Kulturraum Leipziger Raum

bis 05.02.: Sonderausstellung „Horst Kistner – Dramatische Ereignisse“:
Horst Kistner ist Geschichtenerzähler, er stöbert im Fundus von Kino und Malerei und inszeniert Fotografie, um fotografische Gemälde zu gestalten.
bis 05.03.: Sonderausstellung „Bertram Kober – Aufstand der Dinge“:
Der Leipziger Fotograf Bertram Kober zeigt in brillanten, großformatigen Fotografien, wie surreal der Alltag sein kann.
www.fotomuseum.eu

■ **Elektrotechnische Sammlung** (letzter Di im Monat 14-18 Uhr)
In der Dauerausstellung werden etwa 4.000 Zeitzeugen der Technik der Elektroenergieversorgung von den Anfängen bis heute präsentiert.
29.11., 14.00–17.00 Uhr: Führungen durch die Sammlung
www.vde-leipzig-halle.de

■ **Modellbaupark Auenhain** (Mi-Fr 13-18, Sa/So 10-18 Uhr)
29. – 31.10., 10.00–18.00 Uhr
Saisonabschluss im Modellbaupark
www.modellbaupark.de

■ **Museum Torhaus Markkleeberg** (So 14-17 Uhr und nach Vereinb.)
Neugestaltete Dauerausstellung zur Geschichte des Torhauses bis in die heutige Zeit und im Speziellen zur Völkerschlacht von 1813.
www.torhaus-markkleeberg.de

■ **Rathaus** (Mo/Mi 8-16, Di/Do 8-18, Fr 8-12 Uhr, Eintritt frei)
bis 22.01.2023
Spiegelungen – Regina und Andreas Purschwitz
Porträts von Persönlichkeiten, die in Markkleeberg wohnen oder arbeiten in zweierlei Sichtweisen, außerdem sind Stadt- und Parkansichten aus Markkleeberg und Umgebung zu sehen.

■ **Weißes Haus** (Di-Do 10-17 Uhr, 1.OG, Eintritt frei)
bis 05.01.2023
Tower in the Void – Malte Masemann
Malte Masemann (*1979 in Kiel) studierte zwischen 2004 und 2009 an der Hochschule für Graphik und Buchkunst in Leipzig bei Neo Rauch und absolvierte anschließend bis 2011 sein Meisterschülerstudium bei Heribert C. Ottersbach. Der Künstler wählte als Grundlage seiner Werke Fragmente historischer Fotografien. Mit Mitteln der Reduktion und Abstraktion arrangiert er dann die unterschiedlichen Personen/-gruppierungen und entscheidet schließlich, welche Details figurativ ausgearbeitet werden sollen.

■ **Zinnfigurenmuseum im Torhaus Dölitz** (Mi/Sa/So/Fei 10-17 Uhr)
Dauerausstellung mit über 100.000 Zinnfiguren. Einer der Höhepunkte der Ausstellung ist das 25 m² umfassende Großdiorama mit vielen tausend Figuren.
bis 21.12.: Sonderausstellung „Shogun packt aus“
www.torhaus-doelitz.eu

DRITTE LIGA OST FRAUEN

Wir kämpfen für Euch!

#12

Maxi KLUPSCH

Jahrgang: 1990
Position: Zuspiel/
Kapitänin

Maxi live erleben!
Nächste Heimspiele:
Sa., 12.11., 18:00 Uhr, Dreifelderhalle
TB MÜNCHEN
So., 13.11., 15:00 Uhr, Dreifelderhalle
DJK MÜNCHEN OST

Volleyball in M'berg ...
... bedeutet für mich,
einen unerwartet
mitreißenden
Neuanfang.

f /tsgneuseenlandvolleys
i /neuseenlandvolleysdamen

Kultur · Freizeit

- **agra-Messepark**
 - 29./30.10., 07.00–16.00 Uhr
Antik- und Trödelmarkt
 - 05.11., 11.00–18.00 Uhr & 06.11., 10.00–17.00 Uhr
Handgemacht – Kreativmarkt
 - 19.11., 15.00–22.00 Uhr
Nachtflohmart

- **Alter Friedhof, Kapelle** (Rathausstraße 51)
10.11., 16.30 Uhr
Grabgesteck-Workshop
Bitte melden Sie sich im Pfarramt der Martin-Luther-Kirchgemeinde an.

- **Auenkirche**
16.11., 17.00 Uhr
Musik und Andacht zum Bußtag
Chorwerke von Henry Purcell, Felix Mendelssohn Bartholdy und Arvo Pärt,
Kantorei der Auenkirchgemeinde

- **Brot & Kees**
31.10., ab 14.00 Uhr
Herbstfest bei Brot & Kees siehe Infos Seite 11

- **Dreifelderhalle**
12./13.11.
Heimspiele der Neuseenland-Volleys Markkleeberg
In der 3. Liga spielen die Damen ihre Heimspiele gegen ...
TB München: 12.11., 18.00 Uhr und DJK München Ost: 13.11., 15.00 Uhr

BOWLING
BAR

BOWLEN & GENIESSEN

täglich außer Montag geöffnet ab 14:00 Uhr

Bornaische Straße 73 • 04416 Markkleeberg
☎ 0341 3380330 • bowlingbar@bowlingcenter.de
www.bowlingcenter.de

■ Martin-Luther-Kirche

12.11., 18.00 Uhr

Mozart-Requiem d-Moll KV 636 und Sinfonie g-Moll

Konzert mit Susanne Haupt (Sopran), Alexandra Röseler (Alt), Nico Eckert (Tenor), Prof. Gotthold Schwarz (Bass) und der Kantorei und Orchester der Martin-Luther-Kirchgemeinde unter Leitung von Kantor Frank Zimpel.

■ Rathaus, Lindensäle

• 29.10., 19.30 Uhr (Großer Lindensaal)

1. Anrechtskonzert: Vielsaiting!

Mit dem feierlichen „Einzug der Gäste“ aus Wagners „Tannhäuser“ bis Bernsteins „Symphonic Dances“ aus der „West Side Story“ präsentiert die Sächsische Bläserphilharmonie ein abwechslungsreiches Programm.

• 05.11., 21.00 Uhr (Großer Lindensaal)

Feelmen – The Soul Orchestra

11 Feel-Mannen rocken, soulen, bluesen, swingen – drei Dinge auf einmal: Show, Tanz und Unterhaltung. „Feelmen“ ist rabenschwarzer Soul mit beeindruckenden Grooves, strahlenden Bläsesätzen und einem top Frontmann. Kulinarisch versorgt Sie gern der Ratskeller „Zur Linde“.

• 15.11., 21.00 Uhr (Großer Lindensaal, Einlass: 20.00 Uhr)

20. Disco-Nacht mit DJ Roland & Freunden

• 19.11., 19.30 Uhr (Großer Lindensaal, Einlass: 19.00 Uhr)

Skrjabin und Franck – Zwei Jubilare

Konzert des LSO mit Solistin Ekaterine Khvedelidze

18.30 Uhr: Konzerteinführung

• 24.11., 16.00 Uhr (Großer Lindensaal)

Schlager & Spaß an Bord

Die Moderatoren Chefhostess Géraldine Olivier und Kapitän Reiner Kirsten nehmen Sie mit auf eine Reise, die Sie musikalisch in ferne Länder entführt und mit Spaß und guter Laune das Leben auf einem Traumschiff präsentieren.

■ Rathaus, Treppe

11.11., 13.33 Uhr

Start in die Karnevalssaison mit dem mcc

■ Raum der Sinne (Robert-Blum-Straße 2)

31.10., ab 14.00 Uhr

Herbstmarkt und Tag der offenen Tür

■ Seepark Auenhain, Restaurant Seeperle

• 04.11., ab 18.00 Uhr

Discoabend Musik, Tanz und gute Laune

• 18.11., 20.00 Uhr (Einlass: ab 18.00 Uhr)

Bauchredner-Dinnershow mit Roy Reinker

■ Stadtbibliothek

04.11., 19.30 Uhr (Einlass: 19.00 Uhr)

Fantasy vs. Science Fiction – Lesung mit Boris Koch und Kathleen Weise

Während Kathleen Weise mit „Der vierte Mond“ in die nähere Zukunft entführt, präsentiert Boris Koch mit „Der Drachenflüsterer – Das Lied der Toten- eiche“ eine fiktive Welt aus Vergangenheiten, angereichert mit Drachen. Eintritt frei, um Voranmeldung wird gebeten.

■ Torhaus Dölitz

• 11.11., 17.00 – 20.00 Uhr

Martinsfest am Torhaus Dölitz mit Lampionumzug

• 12.11., 10.00 – 15.00 Uhr

7. Flohmarkt kulturhistorischer Zinnfiguren

Aktionstag mit ermäßigtem Eintritt für alle

■ Torhaus Markkleeberg

29.10., 19.00 Uhr (Treff: Auenkirche)

Nachtwächterführung mit Thomas Reinger

Anmeldung: Tourist-Info oder 0163 1618464

■ Weißes Haus

• 30.10., 17.00 Uhr (Parksalon, 1.OG)

Operette – Alexander Voigt & Freunde

Amüsantes Unterhaltungskonzert

• 13.11., 18.00 Uhr (Parksalon, 1.OG)

Herfurthsche Hausmusik: 30 Jahre Neue Leipziger

Chopin-Gesellschaft

Konzert zum 200. Geburtstag von César Franck

• 14.11., 19.00 Uhr (Parksalon, 1.OG)

Messehaus und Herrensitz: Peter Dybwad in Leipzig

Peter Dybwad (1859–1921) gewann mit Ludwig Hoffmann die Ausschreibung für das Reichsgericht Leipzig, das beide dann planten und bauten.



Weihnachtsslunch
im
Hotel Markkleeberger Hof

Es erwartet Sie ein
winterliches Buffet mit
weihnachtlichen Klassikern
und Vielem mehr

25.12. & 26.12.2022
von 12:00 Uhr bis 14:30 Uhr

Pro Person 45€
incl. Säfte vom Buffet

Telefonische Reservierung unter 034299-70580
oder per Mail unter katrin.rezac@ifb-stiftung.de



Musikschule
FANTAMUSIE

Markkleeberg-Großstädteln • Alte Str. 1
M'berg-Ost • Arndtstr. 4 (Trigaleria)
M'berg-West • Koberger Str. 101
Leipzig-Connewitz • Bornaische Str. 85

ALLE IN DIREKTER SCHULNÄHE!

KLAVIERKURS
für Erwachsene

Ab Oktober
Montags 19:00 Uhr

Anmeldung unter:
0178 / 9 88 15 65

Mehr Infos online:
www.fantamusie.de

Der Norweger Dybwad baute neben Villen und Handelshöfen drei repräsentative Herrenhäuser, davon zwei in Markkleeberg. Referent Andreas Höhn konnte viel über die Familiengeschichte in Erfahrung bringen.

- 17.11., 17.00 Uhr (Parksalon, 1.OG)
Musikalische Soirée
- 20.11., 17.00 Uhr (Spiegelsaal, EG)
Blüthner Meister-Konzert mit Ya Cho Ho
Mit Werken von Beethoven, Liszt, Tchaikovsky, Debussy, Skrjabin, Stravinsky und Agosti.
- 22.11., 19.00 Uhr (Parksalon, 1.OG)
Abenteuer Fernweh: Von der Normandie nach Santiago de Compostela
Die UNESCO kürte den Jakobsweg schon früh zum Welterbe. Wie wäre es aber, diese Strecke aus der Perspektive des Wassers zu erkunden? Der Jakobsweg per Schiff – präsentiert von Jörg Hertel.

Tipps aus dem Freizeit & Tourismus Journal

■ Lützen

04. – 06.11.

390 Jahre Schlacht bei Lützen

04.11., 18.00 Uhr: Eröffnung m. Violinenkonzert / 05.11., 11.00 Uhr: Eröffnung des Schlachtfeldpfades, 18.00 Uhr: Schlachtfeldführung mit Pferden ab Markt

■ Wurzen, Stadtzentrum

04.11., ab 18.00 Uhr

Magische Nacht Wurzen Herbst-Nachtshopping

■ Großpösna, Bürger- und Vereinshaus

05.11., 09.00 – 13.00 Uhr

15. Landkreis Tanzfest Tanzworkshops für alle

■ Leipzig, Auerbachs Keller

06.11., 11.00 Uhr

Literarisches Mittagessen mit Bernd Weinkauff

■ Leipzig, Krystallpalast Varieté

07.11., 20.00 Uhr

Luke und Trug Zauberei und Comedy mit Luke Dimon

■ Leipzig, Quarterback Immobilien Arena

08./09.11., 20.00 Uhr

Let's Dance Live Tour 2022

■ Leipzig, Gewandhaus

10./11.11., 20.00 Uhr

Filmreif – Blockbuster mit dem LSO



Kartenvorverkauf für Eigenveranstaltungen der Stadt Markkleeberg (Weißes Haus, Stadtbibliothek, Lindensäle einschl. LSO) ...

...in der Tourist-Information Leipziger Neuseenland & Stadt Markkleeberg und an allen bekannten reservix-Vorverkaufsstellen.
Ticket-Hotline: 01806 700 733, Lieferung nach Hause möglich
Online-Tickets unter: www.reservix.de und www.kalender.markkleeberg.de/tagestipps
Karten für die Soiree und für Vorträge im Weißen Haus sind nur an der Abendkasse erhältlich. Fremdveranstaltungen sind direkt beim Veranstalter sowie in der Tourist-Info und an der Konzertkasse erhältlich.

Öffnungszeiten Tourist-Info Leipziger Neuseenland & Stadt M'berg:
Okt. – Mrz.: Di bis Fr 10.00 – 17.00 Uhr, Sa 10.00 – 13.00 Uhr

Herbstfest bei BROT & KEES

Zu Halloween, am Reformationstag am 31. Oktober 2022, wird im Kees'schen Park noch einmal gefeiert. Ab 14.00 Uhr sind Klein & Groß eingeladen, nach dem langen Sommer den Herbst zu begrüßen.

Insbesondere für die kleinen Gäste werden wieder zahlreiche Aktivitäten geboten: Kürbis schnitzen, Lampions basteln, Windlichter gestalten, auf Strohhäügeln klettern und toben, Neuseenland Alpakas live erleben. Bei der Zauber-Show mit Zauberer Kladix um 15.30 Uhr werden nicht nur die kleinen Gäste staunen. Wer den Herbst bes(ch)wingt angehen möchte, für den wird die Jazz-Musik um 16.30 Uhr den richtigen Schwung bringen. Mit Einbruch der Dunkelheit ziehen die kleinen Gäste um 17.30 Uhr mit ihren gebastelten Exemplaren zum Lampion-Umzug durch den Kees'schen Park.

Für zahlreiche saisonale, kulinarische Angebote ist ebenfalls gesorgt.

■ Mehr Infos auf:

www.brotundkees.de/veranstaltungen/herbstfest



HERBST-FEST

31.10.2022
ab 14 Uhr



BROT & KEES
NATÜRLICH LECKER

ZUM
PROGRAMM
GEHTS
HIER >>





Der Herbst bringt neue kulturell-kulinarische Highlights in den Seepark Auenhain

Sobald es draußen kühler wird und der Herbst Einzug hält, zieht im Leipziger Neuseenland ein ganz neuer Charm ein. Der Geruch von fallendem Laub, die klare kalte Seeluft und atemberaubende Sonnenuntergänge malen ein Bild von Friedlichkeit.

Passend dazu startet im Restaurant Seeperle traditionell die Veranstaltungszeit. Von Zaubershow bis Travestie, von Brunchs über Lunchs bis Discoabend – werfen Sie einen Blick in unsere kulturell-kulinarischen Kalenderaussichten und seien Sie sich sicher, dass für jeden Geschmack etwas dabei ist.

Und Apropos Geschmack: Auch unsere Küchenchefs zaubern! Passend zum Herbst verwöhnen wir Sie mit deftigen Speisen und wärmenden Leckereien. Neben den Besonderheiten aus sächsisch-regionalen und internationalen Gerichten, empfehlen wir besonders unsere Bisongerichte mit Fleisch aus eigener Zucht hier am Markkleeberger See!

Seien Sie also unser Gast, lassen Sie sich kulinarisch und kulturell von uns verwöhnen während Sie in bestem Ambiente direkt am Markkleeberger See gastieren.

■ Reservierungen: Telefon 034297 98680
E-Mail info@seepark-auenhain.de



IHR kultureller Kurzurlaub in der Seeperle

Unsere kommenden Veranstaltungshighlights:

11.11.2022 Martinsgans-Essen
18.11.2022 Bauchredner-Dinnershow
27.11.2022 Die Kaktusblüte Kabarett/Dinnershow

Restaurant Seeperle im Seepark Auenhain
Am Feriendorf 2 ★ 04416 Markkleeberg
☎ 034297/98680 ★ www.seepark-auenhain.de

■ Grimma, Klosterkirche
12./13.11., 10.00 – 18.00 Uhr
Martinimarkt Kunsthandwerk aus der Region

■ Leipzig, Neue Messe
16.–20.11., 10.00 – 18.00 Uhr
Touristik & Caravanning

■ Delitzsch, Barockschloss
22.11., 18.30 Uhr
Harfenklang im Schloss

■ Borna, Stadtkulturhaus
24.11., 20.00 Uhr
Gerd Dudenhöffer 30 Jahre Heinz-Becker-Programm



Weitere Tipps zu Veranstaltungen und zur Freizeitgestaltung sowie tolle Gewinnchancen bietet Ihnen die aktuelle Ausgabe des FREIZEIT & TOURISMUS Journals für den Landkreis Leipzig, erhältlich u.a. in der Tourist-Information, der Stadtverwaltung sowie bei touristischen Anbietern. Die Onlineausgabe finden Sie unter www.druckhaus-bornade.de.

Termin- und Programmänderungen vorbehalten. Ein Anspruch auf Vollständigkeit besteht nicht.

„Willkommen Baby!“ am 22. November um 09.30 Uhr im Mehrgenerationenhaus Rötha

Lichtblick e.V. lädt frischgebackene Mamas und Papas aus dem Landkreis Leipzig zum Baby-Willkommenstreff ein. Die neuen Erdenbewohner sollen herzlich im Landkreis begrüßt werden. Bei einem spannenden Vortrag gibt Referentin Katrin Goldschmidt Einblicke in die „Meilensteine der kindlichen Bewegungsentwicklung im ersten Lebensjahr“. Im Anschluss können bei einer offenen Gesprächsrunde individuelle Fragen gestellt werden. Das Treffen bietet außerdem Raum, um gemütlich bei Tee, Kaffee und Kuchen ins Gespräch zu kommen und sich mit anderen Eltern auszutauschen. Das Angebot ist kostenfrei, eine Anmeldung ist per E-Mail an apa@lichtblick-fuer-familien.de oder telefonisch unter 0179 3288898 erforderlich. *PM Lichtblick e.V.*

Willkommen zum Martinsgans-Essen

City Restaurant City
Martinstag am 11. November

» Knusprige Gänsebrust oder Gänsekeule mit hausgemachtem Rotkohl und Klößen 22,-€
» oder Entenkeule für 19,-€

Wir sind am Martinstag für Sie da: von 12.00 bis 14.00 Uhr sowie von 17.00 bis 22.00 Uhr. Reservierungen sind erwünscht.
Übrigens: Den leckeren Gänsebraten können Sie noch bis Jahresende bei uns genießen.

Hauptstraße 31 • 04416 Markkleeberg • Tel.: 0341 3583900
www.restaurant-city.de

MARKKLEEBERGER STADTNACHRICHTEN



Ausgabe 22/2022
26. Oktober 2022

Amts- und Mitteilungsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg



Die Sicherheitsanalyse für Markkleeberg liegt vor. In der November-Sitzung des Stadtrates wird sie öffentlich vorgestellt. (Foto: Daniel Kreuzsch)

Liebe Markkleebergerinnen, liebe Markkleeberger,

unlängst habe ich an dieser Stelle über den rüden Umgangston geschrieben, dem die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadtverwaltung bisweilen ausgesetzt sind. Auf noch keinen Artikel habe ich so viele Rückmeldungen bekommen. Es hat mich gefreut, dass einige den Beitrag zum Anlass genommen haben, mich direkt auf der Straße anzusprechen.

Per E-Mail bekam ich Zuschriften, die mit einem Dank an unser Personal verbunden waren. Dieses positive Feedback habe ich gern an unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter weitergegeben. Es ist schließlich eine gute Motivation und zeigt, dass gegenseitige Wertschätzung doch noch existiert.

Der Ton macht die Musik. Das wollte ich mit meinem Artikel zeigen. Der respektvolle Umgang und die gegenseitige Toleranz sollten Selbstverständlichkeiten sein. „Das ständige Meckern und Nörgeln von einigen Mitmenschen nervt mich total. Sich dagegen

für unsere Stadt aktiv zu engagieren, ist in diesen Kreisen wenig verbreitet“, kommentierte eine Frau meine Zeilen.

Wahrscheinlich ist es wirklich eine Minderheit von Frustrierten und Unzufriedenen, denen man gar nicht zu viel Gewicht geben sollte. Die Markkleebergerinnen und Markkleeberger sind offenbar in der Mehrheit zufrieden mit der Stadt und vor allem stolz auf Markkleeberg. Wie komme ich darauf?

Anfang des Jahres wurde für eine wissenschaftliche Sicherheitsanalyse eine sehr umfangreiche Befragung unter 1.000, zufällig über das Einwohnermelderegister ausgewählten Personen durchgeführt. Die Ergebnisse werden im November in der Stadtratssitzung öffentlich vorgestellt. Vorab darf ich Sie schon neugierig machen.

Fortsetzung auf Seite 2 ▶



Wissenschaftler haben bei Umfragen bestimmte Vorgaben: Die Gesetze der Statistik müssen beachtet werden und möglichst viele Personen sollten teilnehmen. Kurz: Die Umfrage muss repräsentativ sein. Ein Rücklauf von 20 bis 40 Prozent wird erwartet, je mehr desto besser.

Die Sicherheitsanalyse wurde schon in vielen Städten durchgeführt, in noch keiner Kommune war die Beteiligung so hoch wie bei uns. 48,1 Prozent der

Befragten haben mitgemacht. Nun kann jede Zahl subjektiv interpretiert werden, aber dieser Wert zeigt: Die Markkleeberger interessieren sich sehr für ihre Stadt.

Also vielen Dank an alle, die mit ihrer Teilnahme beigetragen haben. Die Antworten zeigen einen hohen Zufriedenheitsgrad der Bürgerinnen und Bürger. Sagenhafte 98 Prozent gaben an, „gerne“ oder „sehr gerne“ in Markkleeberg zu wohnen. Knapp 80 Prozent sind „zufrieden“ oder „eher zufrieden“ mit der Arbeit der Stadtverwaltung. Das passt zu den eingangs erwähnten Reaktionen.

Im Vergleich zu anderen Kommunen hat unsere Verwaltung ein gutes Standing in der Bürgerschaft.

Nun haben wir die Umfrage nicht in Auftrag gegeben, um uns selbst zu loben. Wichtig war uns, Schwachstellen im Bereich Sicherheit offenzulegen. Daraus wollen wir zusammen mit der Polizei Präventionsmaßnahmen ableiten.

Wenig überraschend: Das Thema Ordnung und Sauberkeit beschäftigt die Markkleeberger. Und es gibt ohne Frage Luft nach

oben. Wirklich gewundert hat uns, dass der digitale Ordnungsbote, auch Mängelmelder genannt, relativ wenig bekannt ist. Dabei ist er auf der Startseite unserer Homepage www.markkleeberg.de verlinkt. Und es gibt eine ganze Reihe Bürger, die das Instrument regelmäßig nutzen.

Besonders interessant für uns sind die zahlreichen ergänzenden Hinweise. Die Ergebnisse der Umfrage werden im Kommunalen Präventionsrat ausgewertet und in konkrete Lösungsvorschläge übertragen. Neben Mitarbeitern der Stadtverwaltung sind die Polizei, unsere Schulen, Sozialarbeiter und der Seniorenbeirat in dem Gremium vertreten.

Ziel der Präventionsarbeit ist es, das Sicherheitsgefühl in Markkleeberg zu erhöhen und damit den Wohlfühlfaktor. Also machen wir unser schönes Markkleeberg gemeinsam einfach noch schöner.

In diesem Sinne beste Grüße

Ihr Oberbürgermeister
Karsten Schütze

**EINLADUNG zur Bürgersprechstunde bei
Oberbürgermeister Karsten Schütze**
Dienstag, 13. Dezember, ab 16.00 Uhr
Bitte melden Sie sich unter der Telefonnummer 0341 3533277 an.

Weihnachtspäckchen für Zarnesti

Die Stadt Markkleeberg sammelt wieder Weihnachtspäckchen für die Kinder in unserer rumänischen Partnerstadt Zarnesti. Trotz Energiekrise und Corona wollen wir die seit weit über 20 Jahren bestehende Tradition 2022 sehr gern fortführen. Gesammelt wird von Montag, 14. November bis einschließlich Montag, 12. Dezember.

Unser Motto heißt Freude schenken

Der Weihnachtsgruß soll herzlich sein. In die Päckchen bitte nur Neuwertiges wie Spielsachen, Süßigkeiten, Comics, Mal- und Schulutensilien legen. Kurz alles, worüber sich Mädchen und Jungen – von Kleinkind bis Teenager – wirklich freuen. In den Sammelstellen liegen Aufkleber bereit, für welches Alter der Paketinhalt gedacht ist.

Wichtig: ES IST KEINE KLEIDERSAMMLUNG UND KEINE ENT-RÜMPLUNGSAKTION!!!

Abgabe an fünf Sammelpunkten in Markkleeberg:

- AWO-Kita „Zur Sonne“, Robert-Havemann-Straße 12,
- Grundschule Markkleeberg-Ost, Rilkestraße 11,
- Pfarramt der Martin-Luther-Kirchgemeinde, Pfarrgasse 27,
- Pfarramt der Auenkirchgemeinde, Kirchstraße 36,
- Bürgerinformation im Rathaus, Rathausplatz 1, Erdgeschoss.

Bitte beachten Sie die jeweiligen Öffnungszeiten und den arbeitsfreien Buß- und Bettag am 16. November.

Bitte um Spende für Fahrkosten

Dieses Jahr bringen die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Markkleeberg-West die Weihnachtspäckchen wieder persönlich ins 1.500 Kilometer entfernte Zarnesti. Gefahren wird mit zwei Transportern. Das kostet angesichts der gestiegenen Dieselpreise mehr als in den Vorjahren. Die Stadt Markkleeberg und der Verein Städtepartnerschaften Markkleeberg e.V. bitten Sie ganz herzlich um zweckgebundene Spenden für den Transport. Das Geld kann in den Sammelstellen abgegeben werden. Die Verteilung der Päckchen vor Ort organisiert die Stadtverwaltung Zarnesti.

Dankeschön

Wir würden uns freuen, wenn sich wieder viele kleine und große Markkleeberger beteiligen. Schon jetzt herzlichen Dank an alle!

Ulrike Witt
Referentin des
Oberbürgermeisters



IMPRESSUM Markkleeberger Stadtnachrichten/Amts- und Mitteilungsblatt der Großen Kreisstadt Markkleeberg

- **Herausgeber:** Stadtverwaltung Markkleeberg, vertreten durch den Oberbürgermeister | Rathausplatz 1 | 04416 Markkleeberg
- **Telefon:** 0341 3533-0 | **Fax:** 0341 3533-260
- **E-Mail:** hauptamt@markkleeberg.de | **Web:** www.markkleeberg.de
- **Herstellung:** DRUCKHAUS BORNA
Abtsdorfer Straße 36 | 04552 Borna | **Telefon:** 03433 207329
- **Fotos:** Adobe Stock/Fotodesign Märzinger (S. 2), Bernhard Weiß (S. 4), Adobe Stock/Ivan Nestruev (S. 9)

Kurz und knapp aus dem Stadtrat berichtet

In seiner Oktobersitzung hat der Markkleeberger Stadtrat folgende Beschlüsse gefasst.

- **Personelles.** Jochen Köhler (AfD) ist nicht mehr Mitglied des Stadtrates. Da Köhler aus Markkleeberg weggezogen ist, besitzt er nicht mehr das aktive und passive Wahlrecht in der Großen Kreisstadt. Eine Ersatzperson gibt es nicht. Der Sitz bleibt künftig unbesetzt. Der Stadtrat hat mit 14 Ja-Stimmen, keiner Nein-Stimme und keiner Enthaltung die personelle Änderung bestätigt.
- **Spenden.** Für Baumpflanzungen auf einer öffentlichen Grünfläche spenden Heike und Olaf Reetz 300 Euro, Dr. Yvonne Sühnel und Dirk Sühnel 400 Euro. Der Stadtrat hat die Annahme der

Spenden genehmigt. Das Abstimmungsergebnis lautete jeweils: 14 Ja-Stimmen, keine Nein-Stimme, keine Enthaltung.

- **Fördermittel.** Die Stadt Markkleeberg reicht beim Bundesprogramm „Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Sport, Jugend und Kultur“ einen Fördermittelantrag ein. Den entsprechenden Grundsatzbeschluss hat der Stadtrat mit zehn Ja-Stimmen, einer Nein-Stimme und drei Enthaltungen gefällt. Bei Bewilligung soll das Geld in den Bau eines Mehrzweckgebäudes im Sportpark „Camillo Ugi“ fließen.

Daniel Kreusch/Pressesprecher

Neubau der Straßenbeleuchtung in der Wachauer Straße 2022

In der Wachauer Straße wird von der Bornaischen Straße bis Höhe Kopfweidenweg auf einer Länge von ca. 1,2 Kilometern die öffentliche Straßenbeleuchtung von der Freileitung auf Erdverkabelung mit LED umgestellt. Die gemeinsame Tiefbaumaßnahme wurde mit der Mitnetz Strom seit dem Jahr 2021 durchgeführt.

Zur ordnungsgemäßen Ausleuchtung der Wachauer Straße (Staatsstraße/Freistaat Sachsen) werden 32 neue Lichtmasten mit LED-Leuchten montiert. Dadurch werden die Ausfälle durch Freileitungsausfälle auf ein Minimum begrenzt. Als Kosten für Tiefbau und Beleuchtung sind 152.000 Euro eingeplant.

Im Jahre 2000 begann die erste Zusammenarbeit zur Straßenbeleuchtung mit dem Netzbetreiber in der Kirschallee/Ziegeleiweg zum Rückbau der „Wäscheleinen“. Seitdem wurden zahlreiche Straßen im gesamten Stadtgebiet auf Erdverkabelung umgestellt. Dadurch wurde die Versorgungssicherheit und die Leistung des Netzes (Nieder- und Mittelspannungsnetzes bzw. öffentliche Straßenbeleuchtung) massiv erhöht. Das ist gelebte konzeptionelle Infrastruktur seit Jahren. Corona und die Energiekrise haben die gemeinsamen Maßnahmen von Beleuchtung und Mitnetz Strom noch weiter forciert, wie

- Friedrich-Ebert-Straße (1 km)
 - Bornaer Chaussee, Am Ellrich, Bauernhofstraße (1,4 km)
 - Wachauer Straße (1,2 km)
 - Liebertwolkwitzer Straße (300 m)
 - Wilhelm-Raabe-Straße (350 m)
 - Morgenblick (250 m)
 - Lerchenrain (200 m)
 - Wohnquartier Bahnstraße und Großstädteln (1 km)
- Durch die Neubaumaßnahmen und die konsequente LED-Umrüs-

tung seit 2006 wird sich der Verbrauch der öffentlichen Straßenbeleuchtung im Jahr 2022 bei ca. 450.000 kWh (ca. 3.885 Lichtpunkte) einpendeln. Zurzeit liegt der LED-Anteil über 75%. Zum Vergleich, im Jahr 2000 betrug der Verbrauch eine Million kWh bei ca. 2.250 Lichtpunkten. Ein ganz wichtiger Aspekt zur Realisierung der neuen LED-Beleuchtungen ist ein funktionierendes Netz.

Um den zukünftigen Erfordernissen wie Blendung, Naturschutzaspekten und Energieoptimierung gerecht zu werden, sind einige technische Veränderungen in der Straßenbeleuchtung vorgenommen worden, wie

- Farbtemperatur 2.700 Kelvin – 3.000 Kelvin
- Einsatz mehrerer Musterleuchten zum Schutz des Nachthimmels
- Vorgesehener Einsatz von Solarleuchten (Dösener Straße und An der Harth-Parkplatz)
- neue lieferbare Blendraster bei technischen und dekorativen LED-Leuchten
- konsequente Dimmung bei neuen LED-Leuchten (Nachtabsenkung)
- Insektenfreundlichkeit

Damit auch am Tage einige Teile der öffentlichen Straßenbeleuchtung ein originelles Erscheinungsbild abgeben, werden weiterhin die Zählerschränke gestaltet bzw. Lichtmasten neu herausgeputzt. Neue Motive wie ein Fliegenpilz in der Bornaer Chaussee 66 oder ein Efeu-Rank-System im Dösener Weg schmücken die neuen Straßenbeleuchtungszählerschränke. Fortsetzung folgt. In diesem Sinne, es werde Licht.

Thomas Kaplinski/Tiefbauamt

Einladung zur öffentlichen Ideenwerkstatt

Vor einigen Monaten habe ich die Information über den Start des Projektes „Global Nachhaltige Kommune Markkleeberg“ veröffentlicht. Ich war überwältigt von den vielen positiven Rückmeldungen, dem hohen Interesse und den Mails und Anrufen vieler Menschen, die sich beteiligen möchten. Für dieses positive Zeichen möchte ich mich an dieser Stelle ganz herzlich bei Ihnen bedanken.

Markkleeberg ist eine der Städte, die 2022 für das Projekt „Global Nachhaltige Kommune“ in Sachsen ausgewählt wurde. Der Schwerpunkt des Vorhabens liegt auf der Entwicklung von kommunalen Nachhaltigkeitsstrategien mit Bezug auf die Agenda 2030, den internationalen Zielen für nachhaltige Entwicklung. Das Auftakttreffen eines Kernteams in der Verwaltung fand am 28. Juni 2022 statt, der offizielle Auftakt in Dresden am 29. Juni 2022. Beide Veranstaltungen und das hohe öffentliche Interesse

haben gezeigt, wie viele Ideen für positive Veränderungen es gibt. **Aufgrund der großen Resonanz möchten wir nun gern zu einer öffentlichen Ideenwerkstatt einladen:**

21. November 2022, 17.30 – 19.30 Uhr, Großer Lindensaal

Alle Menschen, Akteure und Institutionen in Markkleeberg, die Lust haben, sich für mehr Nachhaltigkeit in der Stadt zu engagieren und sich mit eigenen Anregungen und Ideen am Prozess beteiligen möchten, sind herzlich eingeladen. Für unsere Planung bitten wir – wenn möglich – um eine kurze Anmeldung per Mail an susann.eube@markkleeberg.de. Wir freuen uns sehr auf den Austausch!

Susann Eube/Gleichstellungs- und Integrationsbeauftragte

Ergebnis der Aktion Stadtradeln liegt vor

Mehr Teilnehmende, weniger geradelte Kilometer. So lässt sich das Ergebnis der Aktion Stadtradeln in Markkleeberg in diesem Jahr in Kürze zusammenfassen.

Für die dreiwöchige Veranstaltung, die vom 21. August bis zum 10. September 2022 lief und bei der es darum ging, durch den Umstieg auf das Fahrrad einen Kohlendioxid-Ausstoß beim Autofahren zu vermeiden, hatten sich 220 Teilnehmerinnen und Teilnehmer registriert. Letztendlich traten insgesamt 193 Radelnde in die Pedale. Das ist ein leichtes Plus gegenüber dem Vorjahr. 2021 machten 183 Radelnde (bei 209 registrierten Teilnehmerinnen und Teilnehmern) mit.

Gemeinsam wurden in diesem Jahr 39.626 Kilometer mit dem Fahrrad gefahren. Das entspricht einer CO₂-Vermeidung von 6,102 Tonnen. Das ist weniger als im Vorjahr. Zum Vergleich: 2021 standen am Ende 41.729 gefahrene Kilometer und eine CO₂-Vermeidung von 6,134 Tonnen zu Buche.

Aktivster Radler beim Stadtradeln 2022 in Markkleeberg war Pascal Teubert. Er steuerte 1.331,8 Kilometer (CO₂-Vermeidung: 205,1 Kilogramm) zum Gesamtergebnis bei. Als bestes Team überzeugte OneandahalfBikeMan mit 841,8 Kilometern (CO₂-Vermeidung: 259,3 Kilogramm) pro Mitglied. Die meisten Kilometer als Stadtrat fuhr Florian Köhler. Er trug sich im dreiwöchigen Aktionszeitraum mit 551,0 Kilometern (CO₂-Vermeidung: 84,9 Kilogramm) in die Listen ein. Köhler gehörte zu elf von 25 Kommunalpolitikern, die sich in diesem Jahr am Stadtradeln beteiligten (2021: elf von 27).

Unterm Strich fährt Markkleeberg 2022 sachsenweit auf dem achten Platz ins Ziel. Deutschlandweit kommt die Große Kreisstadt bei der diesjährigen Aktion auf Rang 1.207 an.

Daniel Kreusch / Pressesprecher

Abschluss der Aktion Stadtradeln: Lichterfahrt (Foto: Bernhard Weiß)



Geänderte Öffnungszeiten bei der Tourist-Info

Bei der Tourist-Information Leipziger Neuseenland & Stadt Markkleeberg gelten aus personellen Gründen neue Öffnungszeiten. Demnach ist die Einrichtung bis auf Weiteres jeweils dienstags bis freitags von 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr und samstags von 10.00

bis 13.00 Uhr geöffnet. Montags ist die Tourist-Info geschlossen. Weitere Änderungen vorbehalten.

Daniel Kreusch / Pressesprecher

Am 25. September 2022 verstarb unser geschätzter Kamerad

Hauptlöschmeister **Walter Kufs**

Über sechs Jahrzehnte war Kamerad Walter Kufs Mitglied der Feuerwehr Markkleeberg-West und erwarb sich dort besondere Verdienste um den Feuerwehr-Kampfsport.

Unsere Gedanken sind bei seiner Familie.

Im Namen der Kameradinnen und Kameraden
der Freiwilligen Feuerwehr Markkleeberg



Stadtwehrleitung

Stadtfeuerwehrausschuss

Markkleeberg, Oktober 2022

Halbseitige Sperrung Seenallee

Voraussichtlich in der Zeit vom 07. November 2022 bis 25. November 2022 wird das Brückenbauwerk „Pleißebrücke“ an der Seenallee saniert.

Dies geschieht im Auftrag des Landesamtes für Straßenbau und Verkehr, Niederlassung Leipzig. Die Arbeiten werden wechselseitig unter halbseitiger Sperrung ausgeführt. Während der Sperrung wird der Fahrverkehr in Einbahnstraßenführung in Richtung Markkleeberg-Ost an der Baustelle vorbeigeleitet. Die Gegenrichtung (West) erhält eine Umleitung über die Bundesstraße B 2 und den Goethesteig. Fußgänger und Radfahrer können weiterhin die nördliche Holzbrücke benutzen.

Auskünfte zum Baugeschehen erteilt die ausführende Baufirma Fritz Wiedemann & Sohn GmbH, Dresden unter der Telefonnummer 0351 424410. Für die Beeinträchtigungen wird um Verständnis gebeten.

Straßenverkehrsbehörde

Hinweis an alle Grund- und Gewerbesteuerzahler

Am 15. Februar, 15. Mai, 15. August und 15. November eines jeden Jahres ist die Zahlung der Realsteuern fällig. Bitte versäumen Sie nicht den Zahlungstermin. Um Ihnen die Terminüberwachung für fällige Zahlungen zu erleichtern, haben Sie die Möglichkeit, am SEPA-Basis-Lastschriftverfahren teilzunehmen. Die Formulare dazu sind in der Stadtkasse erhältlich. Ferner besteht die Möglichkeit, sie im Internet unter <https://www.markkleeberg.de/formulare> und dort im Bereich „Kasse“ abzurufen. Wir bitten

alle Zahlungspflichtigen, die das Lastschriftverfahren noch nicht nutzen, diese Möglichkeit für sich noch einmal zu prüfen und das ausgefüllte Formular (SEPA-Basis-Lastschriftmandat) in der Stadtkasse abzugeben. Die Stadtkasse wird dann die jeweils fälligen Beträge von Ihrem Konto abbuchen und Sie brauchen sich nicht mehr um die Überweisungen zu kümmern.

Solveig Beutling / Amt für Finanzen

Stadtnachrichten

Markkleeberger Schulen und Horte vorfristig mit Glasfaser erschlossen

Seit Ende September 2022 sind sechs Schulen und vier Horte in Markkleeberg an das Glasfasernetz des regionalen Telekommunikationsdienstleisters envia TEL angeschlossen. Während das Gymnasium „Rudolf-Hildebrand-Schule“, die Oberschule Markkleeberg und die Grundschule im Ortsteil Großstädteln fristgerecht zum Schuljahresbeginn ans Netz gingen, wurden die Grundschulen und Horte in Markkleeberg Mitte, Ost und West sowie der Hort in Großstädteln drei Monate eher als geplant angeschlossen.

Oberbürgermeister Karsten Schütze sagt: „Wir sind sehr froh, dass es uns in kurzer Zeit gelungen ist, unsere Schulen an einen leistungsstarken Glasfaseranschluss anzubinden. Das ist für uns ein wichtiger Schritt für die weitere Digitalisierung unserer Schulen und somit eine lohnenswerte Investition in die Zukunft.“ Christian Funke, Bereichsleiter Schulen, Kindertagesstätten und Sport bei der Stadtverwaltung Markkleeberg, ergänzt: „Wir danken für die schnelle und gute Zusammenarbeit. Drei Monate vor der geplanten Fertigstellung ist besonders in den jetzigen Zeiten eine Leistung.“

Jeder Standort verfügt nun über einen leistungsstarken Glasfaserdirektanschluss mit einer Bandbreite bis 1.000 Megabit pro Sekunde und liegt damit deutlich höher als bisher. Je nach Bedarf lässt sich die Bandbreite durch Aufrüsten entsprechender Technik noch erweitern. „Damit verfügen die Schulen und Horte nun über eine zukunftssichere Basis-Infrastruktur und über den Zugang zur gesamten Bandbreite des digitalen Lernens“, sagt envia TEL-Geschäftsführer Stephan Drescher.

envia TEL hatte im Zuge eines Ausschreibungsverfahrens 2021 den Zuschlag für das Erschließungsprojekt erhalten, das zu 100 Prozent durch die Stadt Markkleeberg finanziert wurde. Nach umfangreicher Vorplanung und einem symbolischen Spatenstich startete im Juni dieses Jahres der Ausbau des Kernnetzes und der Anbindungen der Schulen und Horte. Insgesamt wurden knapp fünf Kilometer Glasfaserleitungen verlegt, die in das rund 6.400 Kilometer lange Glasfasernetz eingebunden wurden, das envia TEL in Mitteldeutschland betreibt.

Romy Naumann-Kluge / enviaTEL

Stellenangebot Minijob (m/w/d)

Der Tourismusverein Leipziger Neuseenland e.V. sucht eine flexible Aushilfe auf 520 Euro Basis für die Tourist-Information Leipziger Neuseenland & Stadt Markkleeberg. Diese Stelle soll ab dem 01. Januar 2023 neu besetzt werden.

Sie erwartet eine abwechslungsreiche Arbeit mit Einheimischen und Gästen in einem kleinen Team. Die Tourist-Information ist auch Anlaufstelle für Konzertkarten, Souvenirs, regionale Produkte, Event- und Touregutscheine und Tipps für Ausflüge ins Leipziger Neuseenland. Für die Beratung der Gäste sind Erfahrung und Kenntnisse der gesamten Region von Vorteil.

Folgende Aufgaben erwarten Sie:

- individuelle Beratung der Gäste zu touristischen und kulturellen Angeboten (vor Ort, am Telefon und online)
- Arbeit mit verschiedenen Ticketplattformen sowie Buchungssystemen und Kassensystemen
- Verkauf von Kartenmaterial, Gutscheinen, Souvenirs und wechselnden regionalen Produkten
- Organisation der Auslage der Produktpalette, teilweise Ausfahrt von Prospekten
- Erstellung und Versendung von Informationsmaterial und Rechnungen
- Zusammenarbeit mit touristischen Leistungsträgern und Mitgliederbetreuung

Als persönliche Voraussetzungen erwarten wir:

- Freude am Umgang mit Gästen und Besuchern
- gute Orts- und Regionalkenntnisse bzw. hohe Bereitschaft, sich fehlende Informationen eigenständig anzueignen
- serviceorientiertes Denken und Handeln
- gute EDV-Kenntnisse insbesondere Microsoft Office, Erfahrung im Umgang mit Reservierungssystemen und Datenbanken wünschenswert
- Englischkenntnisse in Wort und Schrift wünschenswert
- Bereitschaft zu Schicht- und Wochenenddiensten im Rahmen der Öffnungszeiten
- Führerschein Klasse B, eigenes Fahrzeug wünschenswert
- Selbstständige und gewissenhafte Arbeitsweise sowie Zuverlässigkeit und Flexibilität
- Teamfähigkeit
- gute mündliche und schriftliche Ausdrucksweise, verbunden mit einer hohen Kommunikationsbereitschaft

Bewerbungen können bis zum 11. November 2022 online unter tourist-info@leipzigerneuseenland.de oder an die Anschrift: Tourismusverein Leipziger Neuseenland e.V.

z. H. Frau Heinze
Rathausstraße 22, 04416 Markkleeberg
gesendet werden.

Amtliche Bekanntmachungen

Korrektur zur Satzung über die Ablösung notwendiger Stellplätze in der Stadt Markkleeberg (Stellplatzablösesatzung) vom 21.09.2022

Auf der Grundlage des

- §§ 4, 28 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (Sächsische Gemeindeordnung – SächsGemO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 9. März 2018 (SächsGVBl. S. 62), zuletzt geändert durch Art. 1 Drittes Gesetz zur Fortentwicklung des Kommunalrechts vom 09.02.2022 (SächsGVBl. S. 134) und
- §§ 89 Abs. 1 Nr. 4, Abs. 3, 49 Sächsische Bauordnung (SächsBO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 11. Mai 2016 (GVBl. S. 186) zuletzt geändert durch Art. 1 Viertes ÄndG vom 01.06.2022 (SächsGVBl. S. 366)

hat der Stadtrat der Stadt Markkleeberg folgende Satzung beschlossen:

§ 1 Ablösung der Stellplatzbaupflicht

- (1) Ist die Herstellung der notwendigen Stellplätze (offene Stellplätze, Garagen, Carports oder andere bauliche Anlagen, die zum Abstellen von Kraftfahrzeugen geeignet sind) auf dem Baugrundstück oder in zumutbarer Entfernung davon auf einem anderen geeigneten Grundstück aus tatsächlichen Gründen nicht oder nur unter großen Schwierigkeiten möglich, kann die Pflicht zur Herstellung von Stellplätzen durch Ablösung erfüllt werden. Ein Anspruch des Bauherrn auf Ablösung seiner Stellplatzpflicht besteht nicht.
- (2) Die Anzahl der abzulösenden notwendigen Stellplätze werden im Baugenehmigungsverfahren festgesetzt.
- (3) Die Ablösung der Stellplatzverpflichtung erfolgt durch einen öffentlich-rechtlichen Vertrag (Stellplatzablösevertrag) zwischen der Stadt Markkleeberg und dem Bauherrn. Der Bauherr hat diesen Vertrag spätestens bis zur Erteilung der Baugenehmigung bzw. bis Beginn des Bauvorhabens mit der Stadt Markkleeberg abzuschließen.

§ 2 Gebietseinteilung

- (1) Für die Zahlung des Ablösungsbetrages wird das Gebiet der Stadt Markkleeberg in 2 Zonen eingeteilt.
Zone 1: Innenstadt
Zone 2: übriges Stadtgebiet
- (2) Die Grenzen der einzelnen Zonen sind in einem gesonderten Plan (Anlage 1) dargestellt. Der Plan ist Bestandteil der Satzung.

§ 3 Ablösungsbetrag

- (1) Die Ablösungsbeträge werden auf der Grundlage der durchschnittlichen Herstellungskosten von öffentlichen Parkeinrichtungen (Stellplätzen) einschließlich dem durchschnittlichen Verkehrswerts (Bodenrichtwert) in der jeweiligen Zone nach § 2 Abs. 1 der Satzung in den Absätzen 2 und 3 festgesetzt. Gemäß § 49 Abs. 3 SächsBO betragen die Ablösungsbeträge 60 % der durchschnittlichen Kosten eines Stellplatzes.
- (2) Die Höhe des Ablösungsbetrages für einen Stellplatz wird nach folgender Formel ermittelt: $(V + K) \times F$ abzgl. 60 % = A
- V ... durchschnittlicher Bodenrichtwert in Euro/m² (dieser ist in Zone 1 mit Ø 207 Euro und in Zone 2 mit Ø 229 Euro anzusetzen)
- K ... Herstellungskosten der Stellplatzfläche in Euro/m² (diese sind in Zone 1 und 2 mit 280 Euro/m² (Pflasterung) bzw. 290 Euro/m² (Asphaltierung) anzusetzen)

- F ... erforderliche Stellplatzfläche in m². Je Stellplatz einschließlich anteiliger Verkehrsflächen sind 26 m² anzusetzen.
 - A ... Ablösungsbetrag in Euro (gerundet auf volle 10 Euro)
- (3) Der Ablösungsbetrag je Stellplatz beträgt in der
Zone 1: 7.760 Euro (Asphaltierung)
7.600 Euro (Pflasterung)
Zone 2: 8.100 Euro (Asphaltierung)
7.940 Euro (Pflasterung)
 - (4) Der Ablösungsbetrag ist gemäß § 49 Absatz 2 SächsBO zu verwenden.
 - (5) Eine Anpassung der Ablösungsbeträge gemäß § 3 Abs. 3 soll aufgrund der sich ändernden Herstellungskosten für Stellplätze und der jeweils aktuellen Bodenrichtwerte erfolgen.

§ 4 Inkrafttreten

Diese Satzung tritt einen Tag nach ihrer öffentlichen Bekanntmachung im amtlichen Teil der Markkleeberger Stadtnachrichten in Kraft. Gleichzeitig tritt die Satzung vom 14.11.2001 außer Kraft.

Markkleeberg, den 22.09.2022

Karsten Schütze



Karsten Schütze / Oberbürgermeister

Die Korrektur bezieht sich auf die Ergänzung der Hinweise.

Hinweis:

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn

1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
3. der Oberbürgermeister dem Beschluss nach § 52 Absatz 2 SächsGemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat,
4. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist
 - a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
 - b) die Verletzung der Verfahrens- und Formvorschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

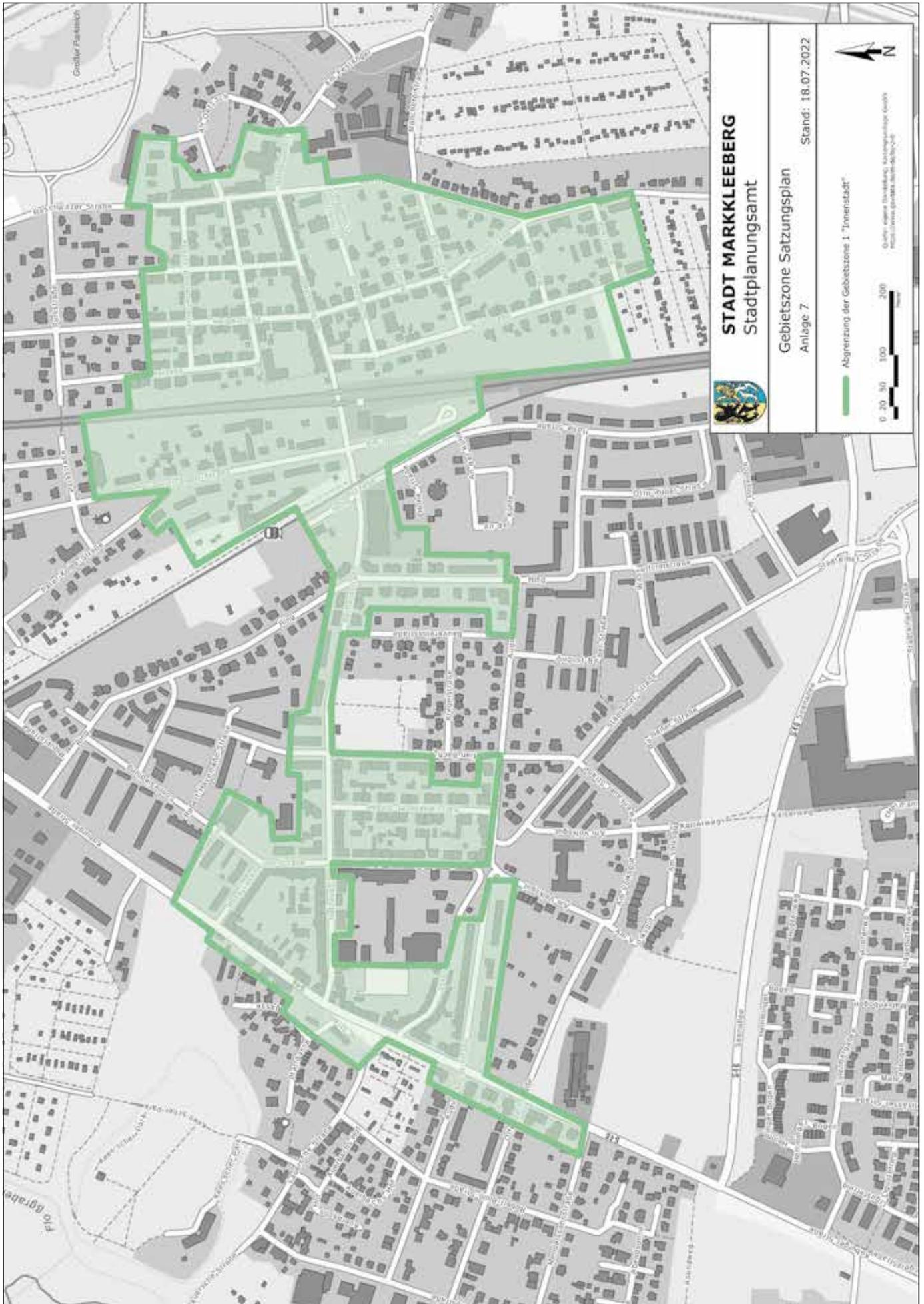
Markkleeberg, 26.10.2022

Karsten Schütze



Karsten Schütze / Oberbürgermeister

Anlage 1: Gebietszone (siehe Seite 7)



Die Ausgabe 23/2022 der Markkleeberger Stadtnachrichten erscheint am 09. November 2022.

Bekanntmachung zu Sitzungen

Stadtrat

Der Markkleeberger Stadtrat tritt am Mittwoch, dem 02. November 2022, um 17.30 Uhr, zur Sondersitzung im Großen Lindensaal zusammen. Eine Bürgerfragestunde ist nicht Bestandteil der Tagesordnung.

Die nächste öffentliche Sitzung des Stadtrates mit Bürgerfragestunde findet am Mittwoch, dem 23. November 2022, 17.30 Uhr, im Großen Lindensaal (Rathaus) statt.

Ortschaftsräte

Die nächsten öffentlichen Sitzungen der Ortschaftsräte Gaschwitz und Wachau/Auenhain mit Bürgerfragestunde finden am Montag, dem 07. November 2022, 17.30 Uhr in der Orangerie

Gaschwitz, Hauptstraße 315, und 18.00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus, Südweg 2, in Wachau statt.

Beschließende Ausschüsse

Der **Technische Ausschuss** kommt am Dienstag, dem 01. November 2022, im Großen Lindensaal des Markkleeberger Rathauses zur Sitzung zusammen. Beginn der Versammlung ist um 18.00 Uhr.

Der **Verwaltungs- und Finanzausschuss** trifft sich am Dienstag, dem 14. November 2022 um 18.30 Uhr zur nächsten öffentlichen Sitzung. Versammlungsort ist der Große Lindensaal.

Karsten Schütze/Oberbürgermeister

Korrektur zur 10. Änderungssatzung

vom 21. September 2022 zur **Gebührensatzung für die Benutzung von Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflegestellen in der Stadt Markkleeberg vom 12. September 2012**

Artikel I

Die Anlage gemäß § 5 Absatz 1 der Gebührensatzung für die Benutzung von Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflegestellen in der Stadt Markkleeberg vom 12. September 2012 wird geändert. Die geänderte Fassung liegt als Anlage bei.

Artikel II

Diese 10. Änderungssatzung tritt am 1. Januar 2023 in Kraft.

Markkleeberg, den 22. September 2022




Karsten Schütze/Oberbürgermeister

Anlagen:

Anlage der Gebührensatzung für die Benutzung der Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflegestellen in der Stadt Markkleeberg vom 12. September 2012, zuletzt geändert am 21. September 2022

Die Korrektur bezieht sich auf die Ergänzung der Hinweise.

Hinweis:

Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn

1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
3. der Oberbürgermeister dem Beschluss nach § 52 Absatz 2 SächsGemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat,
4. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist
 - a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
 - b) die Verletzung der Verfahrens- und Formvorschrift gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Markkleeberg, 26.10.2022




Karsten Schütze/Oberbürgermeister

Gebühren für die Benutzung von Kindertageseinrichtungen und Kindertagespflege in der Stadt Markkleeberg, gültig ab 01. Januar 2023
 Grundlage: SächsKitaG und Gemeinsame Empfehlung vom 08.11.2011 zur Festsetzung der Absenkungsbeiträge

Berechnungsgrundlage: Betriebskosten des Jahres 2021

KINDERKRIPPE	Familien					Alleinerziehende				
	bis 11 Std. täglich	bis 10 Std. täglich	bis 9 Std. täglich	bis 6 Std. täglich	bis 4,5 Std. täglich	bis 11 Std. täglich	bis 10 Std. täglich	bis 9 Std. täglich	bis 6 Std. täglich	bis 4,5 Std. täglich
21.5% der Beko										
1. Kind	375,81	341,64	307,48	204,99	153,74	338,23	307,48	276,73	184,49	138,37
2. Kind	225,49	204,99	184,49	122,99	92,24	202,94	184,49	166,04	110,69	83,02
3. Kind	75,16	68,33	61,50	41,00	30,75	67,65	61,50	55,35	36,90	27,67

KINDERGARTEN	Familien					Alleinerziehende				
28,5% der Beko	bis 11 Std. täglich	bis 10 Std. täglich	bis 9 Std. täglich	bis 6 Std. täglich	bis 4,5 Std. täglich	bis 11 Std. täglich	bis 10 Std. täglich	bis 9 Std. täglich	bis 6 Std. täglich	bis 4,5 Std. täglich
1. Kind	207,57	188,70	169,83	113,22	84,92	186,81	169,83	152,85	101,90	76,42
2. Kind	124,54	113,22	101,90	67,93	50,95	112,09	101,90	91,71	61,14	45,85
3. Kind	41,51	37,74	33,97	22,64	16,98	37,36	33,97	30,57	20,38	15,28

HORT	Familie			Alleinerziehende		
28,5% der Beko	bis 6 Std. täglich	bis 5 Std. täglich	bis 3 Std. täglich	bis 6 Std. täglich	bis 5 Std. täglich	bis 3 Std. täglich
1. Kind	86,37	71,98	43,19	77,73	64,78	38,87
2. Kind	51,82	43,19	25,91	46,64	38,87	23,32
3. Kind	17,27	14,40	8,64	15,55	12,96	7,77

Mehr als 9stündige Betreuung in der KINDERKRIPPE pro angefangene Stunde:	1,57 €
Mehr als 9stündige Betreuung im KINDERGARTEN pro angefangene Stunde:	0,87 €
Mehr als 6stündige Betreuung im HORT pro angefangene Stunde:	0,66 €
Mehrbetreuung im HORT IN DEN FERIEN und an unterrichtsfreien Tagen pro angefangene Stunde:	0,66 €
Bei ÜBERSCHREITUNG der ÖFFNUNGSZEIT werden pro angefangene Stunde	25,00 € erhoben.

Gastkinder (100% der Beko)	Tagesgebühr		
	bis 9 Std.	bis 6 Std.	bis 4,5 Std.
KINDERKRIPPE	65,75 €	43,84 €	32,88 €
KINDERGARTEN	27,40 €	18,26 €	13,70 €
HORT	bis 6 Std.	bis 5 Std.	bis 3 Std.
	14,06 €	11,71 €	7,03 €

Höhe der Betriebskosten pro Platz 2021:		
Beko 100%	Krippe	1.430,12 €
	Kiga	595,88 €
	Hort	305,76 €
Berechnungsgrundlage: 21,75 Tage pro Monat		

Stadtnachrichten

Markkleeberg hält zusammen!

Bürger und lokale Wirtschaft aufgepasst: Unter www.mein-markkleeberg.de bietet die Stadtverwaltung allen Nutzern einen kostenlosen Service zur Veröffentlichung und Information von Öffnungszeiten, aktuellen Angeboten, Lieferservice und vieles mehr.

Ansprechpartner:
Wirtschaftsförderung
Tel.: 0341 3533-235 oder -146
E-Mail: wirtschaftsfoerderung@markkleeberg.de

**MARKKLEEBERGER
ONLINE MARKTPLATZ**

DRK-Sozialmarkt und Tafel (Hauptstraße 85)

Der **Sozialmarkt** des Deutschen Roten Kreuzes und die **Tafel** sind im ehemaligen Restaurant „Mondgarten“ in der Gartenanlage „Eintracht“, Hauptstraße 85, in Markkleeberg zu finden. Der Sozialmarkt des Deutschen Roten Kreuzes ist dienstags und mittwochs von 10.00 bis 16.00 Uhr und freitags von 10.00 bis 15.00

Uhr geöffnet. Dort gibt es zum kleinen Preis gebrauchte Kleidung, Möbel, Heimtextilien, Taschen, Schuhe, Spielwaren. Informationen unter Telefon 0341 30879848.

Tafel Leipzig: Neuanmeldungen sind derzeit nicht möglich. Ausgabe mittwochs 12.00 Uhr

Geburtstags- und Ehejubilare vom 26. Oktober bis 08. November 2022



OBM Karsten Schütze und die „Markkleeberger Stadtnachrichten“ gratulieren sehr herzlich zum Geburtstag oder Ehejubiläum und wünschen alles Gute, insbesondere Gesundheit!

27.10.	Renate Brumme	85 Jahre
05.11.	Dieter Naumann	85 Jahre

Unsere Gratulation umfasst alle Jubilare, die 75, 80, 85, 90, 95, 100 und älter werden sowie alle runden Hochzeitstage ab dem 50. Sie haben Hinweise oder Änderungen dazu?

Eventuell möchten Sie gern aufgenommen werden, dann schreiben Sie uns: Stadtverwaltung Markkleeberg, Einwohnermeldeamt, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg.

Der kriminalistisch geniale Veranstaltungsgutschein!



Die DREI ??? und die stummen Stars

interaktive Online-Verbrecherjagd mit den
Stadtbibliotheken Markkleeberg und Schkeuditz
am 28.01.2023, 20:00 Uhr



Die DREI ??? und die stummen Stars

Sie suchen DAS ausgefallene Geschenk für Ihre Familie, Freunde oder Bekannten? Wie wäre es mit einem unterhaltsamen, spannenden und interaktiven Abend für oder mit Ihren Lieben? Ideal für WGs, Familien (mit Kindern ab 10 Jahren), Damenkränzchen, Herrenrunden, Hobbydetektive...

Worum geht es: Die drei ???, Justus, Peter und Bob, arbeiten in den Ferien bei einem Film-Festival in Los Angeles. Kurz vor Beginn des Festivals werden wertvolle Filme gestohlen. Helfen Sie, allein oder im Team, die Filme zu finden, bevor das Festival beginnt. Verhören Sie die Schauspielerinnen und Schauspieler live, suchen und sammeln Sie Indizien. Lösen Sie online gemeinsam mit den drei Detektiven diesen ganz besonderen Fall.

28.01.2023 | 20:00 Uhr > nur online!

Gutschein für 1 Ticket (umfasst 1 – 4 Personen):
30 € | 25 € mit Bibliotheksausweis

Einlösbar nur am Samstag, 28.01.2023, 20:00 Uhr
Vorverkauf ab sofort! Tickets nur hier erhältlich:

Stadtbibliothek Schkeuditz (Bahnhofstraße 9, 04435 Schkeuditz)
und Markkleeberg (Geschw.-Scholl-Str. 2a, 04416 Markkleeberg)

Ein exklusives Angebot der Bibliotheken,
weitere Informationen: online-krimi-spiel.de

Änderungen vorbehalten. Mit freundlicher Unterstützung von **Hugendubel Fachinformationen**.
Bildnachweis Vorderseite: Mohamed Hassan (Pixabay)
KULTURRAUM LEIPZIGER RAUM
fördert die Veranstaltungen in den Stadtbibliotheken Schkeuditz und Markkleeberg.
Diese Maßnahme wird mitfinanziert durch Steuermittel auf der Grundlage des von den Abgeordneten des Sächsischen Landtags beschlossenen Haushaltes.

MARK
KLEE
BERG



16. Kanupark-Saison ist beendet

Am zweiten Oktober-Wochenende konnten sich die Gäste noch einmal beim Rafting und Kajak im Kanupark am Markkleeberger See austoben. Nun ist die Freizeitsport-Saison 2022 beendet. Insgesamt wurde ein hoher Zuspruch verzeichnet. Fast 19.000 Freizeitsportler nutzten die Angebote.



Erhöhtes Angebot und starke Nachfrage

Insgesamt wurden in diesem Jahr 18.960 aktive Gäste im Kanupark Markkleeberg begrüßt. Das sind fast doppelt so viele wie im letzten Jahr (9.700), in dem wegen der Corona-Beschränkungen das Angebot reduziert und aufgrund der Sperrung des Markkleeberger Sees der Saisonstart um zwei Monate verschoben werden musste.

„Unsere Wildwasser- und Surf-Angebote konnten nach zwei Jahren mit beträchtlichen Einschränkungen nun wieder deutlich umfangreicher angeboten werden und haben einen sehr großen Zuspruch erfahren“, sagt der Kanupark-Leiter Christoph Kirsten. „Aber auch uns betrifft der in vielen Branchen herrschende Personalmangel, so dass wir die möglichen Kapazitäten nicht voll ausschöpfen und zusätzliche Nachfragen nicht immer bedienen konnten. Ohne die Personalengpässe hätten die Gästezahlen erheblich höher ausfallen können.“

Rückblick: Rafting-Angebote 2022

Beim Wildwasser-Rafting, POWER-Rafting, DUO-Rafting und an den Happy Rafting-Days paddelten in dieser Saison 14.755 Gäste in den Schlauchbooten mit. Die durchschnittliche Auslastung 2022 lag beim Wildwasser-Rafting bei 90 Prozent, an den Happy Rafting-Days bei 85 Prozent.

Wildwasser-Kajak weiter beliebt

Der sich mit der aufkommenden Coronapandemie etablierte Trend hin zu mehr individuellen Kursnachfragen im Wildwasser-Kajak-Bereich setzte sich auch im Jahr 2022 fort. Auch hier konnte personalbedingt ein Großteil der Anfragen nicht bedient werden, was wiederum zu einer sehr hohen Auslastung der angebotenen Standard-Kurse führte. Etwa 1.120 Kajak-Fahrer paddelten sich 2022 durch die Wildwasser-Kanäle des Kanuparks.

Trendsport Wellenreiten

Die Angebote des Surfspots wurden auch im sechsten Jahr mit steigendem Interesse wahrgenommen. Neben den Anfänger-Surfkursen wiesen ebenso die Profi-Surftermine eine Auslastung von über 90 Prozent auf, obwohl die Kapazitäten im Vergleich zu den Jahren vor Corona deutlich ausgeweitet wurden. Knapp 700 Wassersportler surften in dieser Saison auf der stehenden Welle des Kanuparks. Hinzu kommen noch 35 Abenteurer, die das Bodyboarding-Angebot nutzten.

Gruppen-Angebote sind stark gefragt

Die Nachfrage bei den Gruppen war 2022 sehr hoch. „Sowohl bei den Schulklassen als auch bei den Unternehmen spürten wir nach den zwei Corona-Jahren einen enormen Nachholbedarf“, sagt Kirsten.

Das Schüler-Rafting-Angebot wurde von rund 2.350 Jugendlichen genutzt. Auch hier konnten an bestimmten Tagen aufgrund der begrenzten Kapazitäten nicht alle Anfragen bedient werden. Das Kombi-Angebot mit dem Kletterpark Markkleeberg wurde gut angenommen: Insgesamt 281 Schülerinnen und Schüler erlebten die Abenteuer Raften und Klettern an einem Tag am Markkleeberger See.

Für die Touren mit dem Drachenboot oder Mannschafts-Canadier entschieden sich etwa 400 Gäste.

Event-Rückblick

Nach zweijähriger Pause konnte vom 29. April bis 01. Mai 2022 wieder das XXL-Paddelfestival im Kanupark stattfinden, welches sich erneut als perfekter Saisonstart für aktive Paddler und Aussteller sowie als lohnendes Ausflugsziel für interessierte Besucher erwies.

Das MITGAS Schüler-Rafting fand wie gewohnt traditionell im Mai statt: 40 Teams von Schulen aus drei Bundesländern paddelten sich 2022 durch die vier Vorläufe und das Finale. Bei der 13. Auflage der beliebten Veranstaltungsreihe gingen insgesamt 240 Kinder an den Start.

Kanu-Slalom im Kanupark

Die Slalom-Kanuten trainierten in diesem Jahr an insgesamt 650 Stunden in Markkleeberg. Etwa 9.000 Boote befuhren dabei die beiden Wildwasser-Kanäle.

Bei der internen Sichtung der Junioren des Deutschen Kanu-Verbandes (DKV) kämpften im April rund 200 Sportlerinnen und Sportler um die besten Plätze.

Ausblick 2022 und 2023

Den Slalom-Kanuten kann noch bis Mitte Dezember vorwiegend an den Wochenenden im Kanupark beim Training zugesehen werden.

Die KANU Wildwasser-Terrasse behält ihren täglichen gastronomischen Betrieb bis zum 31. Oktober 2022 bei. Danach wird an den



Die Raftguides des Kanuparks am letzten Tag der Saison.
(Foto: Kanupark Markkleeberg)

Wochenenden sowie an Feiertagen jeweils ab 10.00 Uhr geöffnet und den Gästen ein reichhaltiges Frühstücksangebot à la carte serviert. Ab dem Frühjahr 2023 hat die KANU Wildwasser-Terrasse wieder täglich geöffnet.

Die Kanupark-Saison 2023 soll vom 06. bis 07. Mai mit dem XXL-Paddelfestival eingeläutet werden. Am 13. Mai ist der Saison-Start für die Freizeitsportler geplant. Mit den Deutschen Meisterschaften vom 29. September bis zum 01. Oktober 2023 findet auch wieder ein hochkarätiger Wettkampf im Kanu-Slalom statt.

Beratungstermine der Verbraucherzentrale Leipzig

Beratungsnebenstelle Markkleeberg, Rathausstraße 13
Jeweils mit vorheriger Terminvereinbarung
Termine unter Telefon: 0341 6962929

Rechtsberatung:
08. November 2022
(09.00 Uhr bis 16.00 Uhr)



Liebe Seniorinnen und Senioren – Sie sind herzlich eingeladen

Kirchen:

- Auenkirchgemeinde Markkleeberg-Ost, Kirchstraße 36
Ansprechpartner: Sylke Hönig, Tel.: 0341 3380527
- Caritaskreis Markkleeberg-Böhlen
c/o Gemeindehaus St. Peter und Paul, Pater-Kolbe-Straße 5
Ansprechpartner: Dorit Neumann, Tel.: 0171 3267353
- Katholische Gemeinde St. Peter und Paul, Pater-Kolbe-Straße 3
Ansprechp.: Pfarrer Christoph Baumgarten, Tel.: 0341 3018431
Aktuelle Änderungen auf: www.peterpaul-markkleeberg.de
- Kirchengemeinde Großstädteln-Großdeuben
Alte Straße 1 (im Pfarrhaus Großstädteln)
Ansprechpartner: Pfarrerin Kathrin Bickhardt-Schulz und Simone Grosche, Tel.: 034299 75459
- Martin-Luther-Kirchgemeinde, Gemeindezentrum, Mittelstraße 3
Ansprechpartner: Pfarrer Frank Bohne und Renate Strohmann, Tel.: 0341 3586959

Begegnungsstätten (BS):

- BS Markkleeberg-Ost, Rilkestraße 13
Ansprechpartner: Frau Pikos, Tel.: 0172 1976186
- BS Gaschwitz (Orangerie), Hauptstraße 315
Ansprechpartner: Klubleitung
- DRK Seniorentreff, Kirschallee 1
Ansprechpartner: DRK Pflagedienst Markkleeberg
Tel.: 0341 35411211

Termine:

- Montag, 31. Oktober 2022**
 - Katholisches Gemeindehaus: 15.00 Uhr – Gedächtnistraining
- Dienstag, 01. November 2022**
 - Kirchengemeinde Großstädteln-Großdeuben: 14.00 Uhr – Frauen- und Älterenkreis
 - Auenkirchgemeinde: 17.00 Uhr – Gesprächskreis "60 Plus"
Vortrag: „Ein Abend mit dem Nachtwächter“ | Er erzählt Wissenswertes von der Nachtwächtereier und nimmt Sie mit auf einen kleinen Spaziergang mit Überraschungen.
- Donnerstag, 03. November 2022**
 - BS Gaschwitz: 14.00 Uhr – Clubnachmittag: Kappenball mit Stephan Langer
- Montag, 07. November 2022**
 - BS Gaschwitz: 13.00 Uhr – Skatnachmittag, 14.00 Uhr – Spielenachmittag
 - Katholisches Gemeindehaus: 15.00 Uhr – Gedächtnistraining
- Mittwoch, 09. November 2022**
 - Martin-Luther-Kirchgemeinde: 14.30 Uhr – Seniorenkreis

Offenes Seniorencafé immer am 3. Donnerstag im Monat

Ort: Gemeindehaus St. Peter und Paul, Pater-Kolbe-Str. 5
04416 Markkleeberg
Zeit: 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Seit April 2022 treffen sich Senioren aus Markkleeberg und Böhlen zum gemütlichen Beisammensein bei Kaffee, Tee und Kuchen. Es besteht die Gelegenheit zum Kennenlernen, miteinander ins Gespräch kommen und auch für Gesellschafts- oder Kartenspiele. Das Seniorencafé ist eine offene Veranstaltung, zu der alle Senioren, unabhängig von der Konfession, eingeladen sind. Die nächsten Treffen finden am 17. November und 15. Dezember 2022 statt.

Dorit Neumann/Caritaskreis Markkleeberg-Böhlen



(Foto: Dorit Neumann)

Begegnungszentrum Markkleeberg

Beratungen: Bitte lassen Sie sich einen Termin geben!

- **Allgemeine Sozialberatung:**
montags, 10.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 16.00 Uhr
- **Haussprechstunde – Alles rund ums Haus:**
mittwochs, 18.30 – 20.30 Uhr, mit Roland Uttecht, Dipl. Ing. (FH) Architektur, Terminabstimmung unter Tel. 0171 9239078 oder 0171 9277586
- **Wohnberatung für Seniorinnen und Senioren:**
montags, 15.00 – 17.00 Uhr, mit Sybille Lipp, gepr. Immobilienmaklerin d. Europ. Immobilienakademie
- **Immobilienmediation:** Zeit variabel, mit Sybille Lipp

Treffs:

- **Bowling:** Mo, 07.11. + 05.12., 15.00 – 17.00 Uhr
- **Literaturcafé:** Mo, 07.11. + 05.12., 17.30 – 19.30 Uhr

Gemeinschaftstreff:

- **Besuch des Deutschen Buch- und Schriftmuseums***
Mi, 02.11., Treff: 13.30 Uhr (Rathausgalerie, Bus 70)
Das Museum wurde 1884 als Deutsches Buchgewerbemuseum gegründet. „Verbriefte Freundschaft“ – Axel Schefflers fantastische Briefbilder – ist eine Sonderausstellung.
 - **Phyllodrom – Regenwaldmuseum***
Mi, 23.11. Treff: 13.15 Uhr (Rathausgalerie, Bus 70)
Das Regenwaldmuseum Leipzig, ist ein Ort für natur- und völkercundliche Bildung. Der Fokus ist gerichtet auf das Ökosystem tropischer Regenwald. Lebende Tiere und Pflanzen, Modelle oder Originalpräparate werden gezeigt. Eintritt: 3,00 Euro
- * Um Voranmeldung unter 0171 9239078 oder bei Andrea Pötzsch unter 0341 3581132 wird dringend gebeten.

Gemeinsam Hobbys pflegen:

- **Strickcafé:** Di, 08.11. + 13.12., 09.30 – 12.30 Uhr, mit Judith Thome
- **Klöppeln:** Di, 08.11. + 13.12., 18.00 – 19.30 Uhr, unter Anleitung von Ingrid Pampel
- **Schneiderwerkstatt:** dienstags, 16.00 – 18.00 Uhr, mit Karin Rothe, bitte vorher anmelden
- **Zeichnen/Malen/Gestalten:** donnerstags, 09.00 – 12.00 Uhr, mit der Kunstpädagogin Gertraud Fleischer
- **Sprachkurse:** mittwochs und donnerstags bei Dr. Susanne Lips:
 - Mi: Englisch m. fortgeschrittenen Kenntnissen 09.00 – 10.30 Uhr
 - Mi: Englisch für Senioren m. geringen Kenntn. 11.00 – 12.30 Uhr
 - Mi: Englisch mit Grundkenntnissen 17.00 – 18.30 Uhr

- Mi: Englisch f. Fortgeschr. m. fundierten Kenntn. 19.00 – 20.30 Uhr
 - Do: Spanisch für Anfänger 16.00 – 17.30 Uhr
 - Do: Spanisch mit Vorkenntnissen 18.00 – 19.30 Uhr
- Jeweils 12 x in Folge, Teilnehmerbeitrag: 48,00 Euro. Es ist möglich, in schon laufende Kurse einzusteigen.

Veranstaltungen: Um Anmeldung wird gebeten!

- **Gesundheit ist das Wichtigste, aber tue ich auch genug dafür?!**
Prävention, Information und Hilfe zur Selbsthilfe mit Sabine Rose, Diätassistentin, Diabetes- und Ernährungsberaterin
 - Mi, 02.11., 16.30 – 18.00 Uhr: Alles über Nahrungsfette in unserer Ernährung, welche schützen und welche nicht?
 - Mi, 09.11., 16.30 – 18.00 Uhr: Hyperurikämie oder einfacher gesagt: die Gicht, was nun – was tun?
 - Mi, 23.11., 16.30 – 18.00 Uhr: Wenn der Blutdruck ständig erhöht ist, und somit zur Plage wird
 - Mi, 30.11., 16.30 – 18.00 Uhr: Dem Körpergewicht zu Leibe rücken, im wahrsten Sinne des Wortes
- **Nachrichtenwerkstatt**
 - Sa, 05.11., 10.00 – 15.00 Uhr: Social-Media-Starter-Kurs
 - Mo, 14.11., 07.00 – 20.00 Uhr: Clever suchen – Suchmaschinen richtig nutzen
- **„Abenteuer Radreise“ – Multi-Media-Vortrag** mit Harald Lasch: Vom Jangtse zum Baikalsee
Mo, 28.11., 18.00 – 20.00 Uhr (Einlass 17.30 Uhr), um Anmeldung bis 23.11. wird dringend gebeten!
- **Seniorentanznachmittag** im Großen Lindensaal
Mi, 30.11., 15.00 Uhr, Einlass: 14.00 Uhr, Eintritt: 7,00 Euro
Mit Entertainer Rainer Ziggert: Musik, Spaß und tolle Stimmung!
- **Verlängerung der Ausstellungszeit bis 16.12.2022!**
Ausstellung „Polycromia“, in den Räumen der Orangerie, zu besichtigen zu den Öffnungszeiten oder auf Terminanfrage
Vier Leipziger Künstlerinnen verschiedener Sparten (Fotografie, Malerei, Grafik und Porzellandesign) gründeten am 16.10.2008 die Künstlergruppe Polycromia, um gemeinsam künstlerische Wege zu gehen. Die Vielfalt der Kunst zeigen, ist der Wunsch der vier Künstlerinnen, daher auch der Name Polycromia, welcher Vielfarbigkeit bedeutet.

Kontakt und Anmeldung: Begegnungszentrum Markkleeberg
Hauptstraße 315, 04416 Markkleeberg OT Gaschwitz
Tel.: 034299 707448, 034299 707423, 0171 9239078, 0171 9277586
E-Mail: kathrin.lootze@markkleeberg.de

Öffnungszeiten Rathaus

Für einen Besuch im Rathaus empfehlen wir weiterhin, vorab einen Termin beim jeweiligen Fachamt zu vereinbaren. Nach wie vor bitten wir darum, Anliegen möglichst kontaktlos telefonisch oder per E-Mail zu klären. Die Terminvergabe für das Einwohnermeldeamt erfolgt unter <https://terminvergabe.markkleeberg.de>. Mittwochs und am Donnerstagnachmittag können Anliegen im Einwohnermeldeamt ohne vorherige Terminvereinbarung erledigt werden.

- Bürgerservice/Einwohnermeldeamt
 Dienstag/Donnerstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
 Mittwoch/Freitag 09.00 bis 12.00 Uhr -----
 1. Samstag im Monat 09.00 bis 12.00 Uhr -----

- Standesamt im Weißen Haus*
 Dienstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
 Donnerstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 16.30 Uhr
- Amt für Kultur und Tourismus im Weißen Haus*
 Dienstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
 Donnerstag ----- 14.00 bis 18.00 Uhr
- Andere Ämter der Stadtverwaltung*
 Dienstag 09.00 bis 12.00 Uhr 14.00 bis 18.00 Uhr
 Mittwoch/Freitag 09.00 bis 12.00 Uhr -----
 Donnerstag ----- 14.00 bis 18.00 Uhr

* weitere Termine nach Vereinbarung

Notruf und Servicenummern

Polizei-Notruf 110
Polizei-Revier Markkleeberg 0341 35310
Polizei-Revier Leipzig-Südost 0341 3030299

Feuerwehr 112

Medizinischer Notruf 112
Krankentransport 0341 19222

Ärztlicher Bereitschaftsdienst Markkleeberger Ärzte
 (Mo bis Fr 19.00 – 07.00 Uhr und am Wochenende ab Freitag 15.00 Uhr)
 bundeseinheitliche Nummer 116117

 **Apotheken-Notdienst**
 Abfrage 0341 11899

 **Zahnärztlicher Notdienst**
 (Sa und So 09.00 – 11.00 und 19.00 – 22.00 Uhr)
www.zahnaerzte-in-sachsen.de

Samstag, 29. Oktober 2022

- Praxis Dr. med. dent. Marco Wackernagel
 Grünaauer Allee 49, 04209 Leipzig, Tel.: 0341 4127177
- AllDent Zahnzentrum Leipzig MVZ
 Petersstraße 32 – 34, 04109 Leipzig, Tel.: 0341 2382180
- BAG Zahnmedizinische Versorgungszentren in Leipzig
 Schlehenweg 30, 04329 Leipzig, Tel.: 0341 2511860

Sonntag, 30. Oktober 2022

- Praxis Dirk Palme Leipzig
 Alte Tauchaer Str. 28a, 04288 Leipzig, Tel.: 0341 12698266
- AllDent Zahnzentrum Leipzig MVZ
 Petersstraße 32 – 34, 04109 Leipzig, Tel.: 0341 2382180

Die Termine des Zahnärztlichen Notdienstes für den 05. und 06. November lagen zum Zeitpunkt des Korrekturschlusses dieser Ausgabe noch nicht vor. Bitte informieren Sie sich unter www.zahnaerzte-in-sachsen.de.

Technische Notdienste

- | | |
|---|--|
| Störungen Wasserversorgung | 0341 9690 |
| Störungen Trinkwasserleitung | 0341 9692100 |
| Störungen Kanalnetz | 0341 9694400 |
| Störungen Stromversorgung MITNETZ STROM
(Mo bis So, 00.00 – 24.00 Uhr, kostenfrei) | 0800 2305070
www.stromausfall.de |
| Störungen Gasversorgung MITNETZ GAS
(Mo bis So, 00.00 – 24.00 Uhr, kostenfrei) | 0800 2200922 |

Hier finden Sie Hilfe

- | | |
|--|-----------------------------------|
| Telefonseelsorge (kostenlos) | 0800 1110111 oder
0800 1110222 |
| Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“
Frauenhaus (Tag und Nacht erreichbar)
(Träger: Wegweiser e.V.) | 08000 116016
0177 3039219 |
| Elterntelefon (kostenlos & anonym)
Kinder- und Jugendnotdienst
(Träger: Bildungs- und Sozialwerk) | 0800 1110550
01520 2088104 |
| Anonyme Alkoholiker Leipzig | 0345 19295 oder
0157 73973012 |
| Leipziger Bündnis gegen Depression
(Di 16.00 – 17.00 Uhr)
www.buendnis-depression-leipzig.de | 0341 56686600 |

Corona-Hotlines

- | | |
|--|---------------|
| Corona-Verdacht | 116117 |
| Hotline der Staatsregierung | 0351 56455855 |
| Hotline des Landkreises
(Mo bis Fr 08.00 – 18.00 Uhr) | 03437 9845566 |



Ärztlicher Bereitschaftsdienst
 Kassenärztliche Vereinigung Sachsen

Sie sind krank außerhalb der Sprechzeiten Ihrer Arztpraxis?

In den Ärztlichen Bereitschaftspraxen der KV Sachsen erhalten Sie medizinische Versorgung bei akuten, aber **nicht lebensbedrohlichen Erkrankungen** außerhalb der üblichen Sprechzeiten von Arztpraxen.

Informationen zu allen **Standorten, Behandlungsbereichen** und **Öffnungszeiten** erhalten Sie telefonisch unter: **116117**, sowie unter: www.kvsachsen.de > Bereitschaftsdienste.

Babybilder für die Dezemberausgabe gesucht

Es ist schon eine liebgewordene Tradition, dass Ende des Jahres in den Markkleeberger Stadtnachrichten die Fotos all jener Markkleeberger Kinder veröffentlicht werden, die im zurückliegenden Jahr geboren wurden.

Die Stadtverwaltung Markkleeberg nimmt nach wie vor Fotos zu diesem Zweck entgegen. Die Aufnahmen sollten im einfachsten Fall selbst erstellt sein (ansonsten mit dem Fotografen bitte die Nutzungsrechte klären) und das Kind im Alter von zwei bis drei Monaten zeigen. Bitte Vor- und Zunamen sowie das Geburtsdatum nicht vergessen.

Die Aufnahmen können noch bis spätestens 15. November 2022 eingereicht werden. Die Digitalaufnahmen schicken Sie per E-Mail bitte an die Adresse presse@markkleeberg.de.

Die Aufnahmen werden dann in der Ausgabe 25 der Markkleeberger Stadtnachrichten veröffentlicht. Die Ausgabe erscheint am 07. Dezember 2022.

Daniel Kreusch / Pressesprecher

Informationen aus den Fraktionen

Mehrzweckgebäude im Camillo Ugi Sportpark dringend notwendig



In der letzten Sitzung beriet der Stadtrat erneut einen wichtigen Grundsatzbeschluss mit Tragweite. Dieser sieht die Teilnahme am Fördermittel-Projektauftrag des Bundesprogramms „Sanierung kommunaler Einrichtungen in den Bereichen Sport, Jugend und Kultur“ und die Umsetzung des Ersatzneubaus des Mehrzweckgebäudes im Sportpark Camillo Ugi vor. Dass der Bedarf dafür sehr groß ist, bekräftigen Sportfreundinnen und Sportfreunde der TSG Markkleeberg und von Kickers 94 gleichermaßen. So müssen die Fußballer diverse Ausstattungsgegenstände im Keller des Hauptgebäudes lagern, seit vor zwei Jahren das alte Mehrzweckgebäude abgerissen worden ist (heute befindet sich dort der neue Parkplatz). Für die Leichtathleten steht gar nur ein Container für Sport-

geräte und als „Umkleide“ sowie daneben eine zeltartig überdachte Sitzgelegenheit zur Verfügung. Mehr als ein allenfalls behelfsmäßiger Übergang ist das nicht, eine Lösung von Dauer keinesfalls. Umso erfreulicher ist der nun mit breiter fraktionsübergreifender Stadtratsmehrheit gefasste Grundsatzbeschluss. Dieser ist wichtig für die weitere Entwicklung des Camillo Ugi Sportparks. Ein neues Mehrzweckgebäude wird das bestehende Hauptgebäude merklich entlasten. Zugleich wird es als moderner Kabinen-, Sanitär- und Lagertrakt die Trainings- und Wettkampfbedingungen für die dort verorteten Vereine erheblich verbessern. Drücken wir nun gemeinsam die Daumen, dass diese Maßnahme in die besagte Förderprojektliste des Bundes aufgenommen wird! Ihre SPD Markkleeberg

Für Aktionsprogramm Spielplätze keine Mehrheit



Im September-Stadtrat war unser Antrag für ein „Aktionsprogramm Spielplätze“ Thema. Viele Familien wünschen sich mehr Spielmöglichkeiten in ihren Wohngebieten. Unser Antrag sollte der Verwaltung Rückenwind geben, zuerst einmal nur für die Erarbeitung von Standortvorschlägen. Der ablehnenden Haltung im Stadtrat ging übrigens eine Erklärung der Verwaltung voraus, die das Thema Spielplätze in die bald folgenden Diskussionen zum Doppelhaushalt 2023/24 verschieben möchte. Zudem argumentiert die Stadt, dass in den letzten Jahren vor allem in die Sanierung bestehender Spielplätze investiert wurde. So sind Mittel aus dem jährlichen 70.000 €-Programm der Kommunen – auf die Initiative mehrerer, auch unserer Fraktion hin – zum größten Teil für

den Ausbau von Spielplätzen verwendet worden. Auch seien Planungen für 3 neue Spielplätze vorgesehen, etwa zur Hälfte investorenfinanziert. Wir hätten uns perspektivisch mehr gewünscht, aber zugegeben: Angesichts derzeit rasant steigender Mehrausgaben und der kommenden Haushaltsbeschränkungen sind städtische Mittel knapp. Im Dauerzustand der Krisen sollten wir Familien und Kinder jedoch nicht aus dem Blick verlieren. So dürften auch mehr kreative Spielplatzgestaltungen geprüft werden, die vielleicht sogar kostengünstiger als Standardspielplätze sind. Wir hoffen jedenfalls, dass zumindest die vorgesehenen Spielplätze in den kommenden Haushaltsdiskussionen eine reelle Chance haben.

B'90 / Die Grünen

SPD	SPD
<p>Aktuelle Meldungen aus Markkleeberg finden Sie auf unserer Homepage: www.SP-D-Markkleeberg.de oder bei Facebook und Instagram (spd_markkleeberg)</p>	
<p>Sie haben ein Anliegen oder eine Frage? Dann schreiben Sie uns: info@spd-markkleeberg.de Oder rufen Sie im SPD-Bürgerbüro an: 0341 59402999 Wir sind jederzeit gern für Sie da.</p>	
<p><i>SPD-Ortsverein und Stadtratsfraktion</i></p>	

BÜNDNIS 90 / DIE GRÜNEN	
<p>Aktuelles aus Markkleeberg finden Sie auf unserer Internetseite: www.gruene-markkleeberg.de Facebook: https://www.facebook.com/gruene.markkleeberg Twitter: https://twitter.com/GrueneMrkkleeb</p>	
<p>Bei Fragen, Anregungen und Kritik sprechen Sie uns an oder schreiben Sie uns: markkleeberg@gruene-landkreis-leipzig.de Wir freuen uns über Ihr Interesse, machen Sie mit!</p>	
<p>Spendenkonto: Bündnis 90/DIE GRÜNEN, Kreisverband Landkreis Leipzig IBAN: DE97 8606 5483 0308 0224 98 BIC: GENODEF1GMR Verwendungszweck: „Markkleeberg“</p>	
	
<p><i>Grüne Ortsgruppe und Stadtratsfraktion</i></p>	

Für den Inhalt der Parteienwerbung sind allein die Parteien selbst verantwortlich.

Post und Zeitung nicht mehr treppauf und treppab

Vor 60 Jahren gab es einen sogenannten Hausbriefkastenbeschluss

Fast jede Wohnungstür, die zwischen 1900 und 1950 montiert wurde, besaß neben einem Glasspion, in der Regel fünf Zentimeter rund, einem vergitterten Flurfenster, um zu sehen, wer vor der Tür steht, einen schmalen Schlitz. Meist in einem Meter Höhe angebracht. Gedacht für Briefe, Zeitungen, Postkarten und Illustrierte. Dieser Einwurf, mitunter verziert mit goldener Metallblende, die sich aufklappen ließ. So fiel alles nach dem Einstecken auf den Korridorboden. Kein Briefkasten quoll über!

In dem Haus meiner Kindheit war diese Blende aus grauem Leichtmetall, darin eingestanzt und gut lesbar: *Briefe und Zeitungen*. Wenn der Briefträger oder der Zeitungszusteller zum Verteilen kam, klapperte diese Verblendung beim Zurückfallen ziemlich laut. Wir wussten: Trara, die Post oder die Zeitung war da!

Wenn die Wohnungstür keinen Briefschlitz hatte, wurden durch die Mieter farbige kleine Blechkästen, in etwa 1,80 Meter Höhe, links oder rechts neben der Tür, in die Holzrahmen geschraubt, um Postalisches aufzunehmen. In Villen befand sich der Briefkasten oft neben der Gartentür und war somit gut von der Straße aus zu füllen. So erreichte über Jahrzehnte, meist zuverlässig, jede Sendung ihren Adressaten.

Das Ganze hatte nur einen Nachteil. Die Verteiler mussten treppauf und treppab traben, vom Erdgeschoss bis zum dritten oder vierten Stock im Mehrfamilienhaus – jeden Tag. Es kamen damals sogar am Sonntag Post und Zeitung. Das ging täglich garantiert in die Beine, hielt jedoch schlank und stärkte Knie- und Laufmuskulatur. Was raten denn heute Apothekerzeitungen? *Treppensteigen ist gesund, kräftigt ihre Waden. Verzichten sie doch mal auf den Fahrstuhl, ihr Bewegungsapparat wird es ihnen danken.*

Nun gut, das ist ein Ratschlag, um Bequemlichkeit auszublenden und (vielleicht?) etwas Gewicht zu verlieren. Vertragen kann das wohl fast jede und jeder. Trotzdem kam es zum *Beschluss Nr. 73/62, des Rates der Stadt Markkleeberg*, dessen wichtigste Punkte ich hier gern dokumentiere.

Alle Eigentümer mehrgeschossiger Häuser sind verpflichtet, für alle oberhalb des Erdgeschosses liegenden Wohnungen Hausbriefkästen anzubringen, die den Norm-Vorschriften der Deutschen Post entsprechen und bei jedem Postamt bestellt werden können. Die Anbringung der Kästen hat bis zum 1. 8. 1962 zu erfolgen.
Die Kosten für die Anschaffung und Anbringung der Kästen können dem Hauseigentümer bis zur Höhe von DM 10,— pro Briefkasten als Werbungskosten bzw. Betriebsausgaben angerechnet werden.

Bitte nicht wundern: Damals hieß auch die DDR-Währung Deutsche Mark (DM), das wurde erst einige Jahre später geändert, in Mark der Deutschen Notenbank (MDN).

Der Chronist kommt jetzt ins Schmunzeln, denn am Ende dieser Neuerung gab es noch eine „freundliche“ Drohung: *Sollten Hauseigentümer sich weigern, die neuen Hausbriefkästen im Erdgeschoss anzubringen, dann ist die Deutsche Post berechtigt, dieses auf Kosten der Eigentümer zu veranlassen.*

Diese Aktion war meist nach drei Wochen abgeschlossen ... mit Wirkung. Treppensteigen fiel für die Brief- und Zeitungszusteller ab sofort flach. Außerdem ging alles schneller, weil treppauf und treppab eben dauert. Gleichzeitig sparte diese Neuerung Arbeitszeit, und die Touren wurden demzufolge länger. Allerdings: Bei Telegrammen und Paketen wurde weiterhin an der Tür geschellt.

Mir fällt ein, dass der heutige Stadtchronist nach Beendigung seiner Schuljahre im letzten Ferienjob: Briefe, Karten, Zeitungen und Illustrierte austrug. Morgens ab sechs Uhr die Tageszeitungen:

LVZ, Union, Sächsisches Tageblatt und Mitteldeutsche Neueste Nachrichten. Am Wochenende Illustrierte: FF-Dabei, Film Spiegel, Wochenpost, Freie Welt, Eulenspiegel, NBI, Fußballwoche oder die neue Romanzeitung. Alles passte in mein gelbes Postgefährt, das einem unförmigen Kinderwagen ähnelte, wenn ich es langsam vor mir herschob. Bis zehn Uhr hatte ich, nach der Zeitungszustellung, die neuen Briefe und Karten in meine große, schwarze Umhängetasche sortiert und lief die Tour in der Koburger Straße und der Sonnesiedlung nun als Briefträger, noch einmal. Es war unterhaltsam. Oft erwarteten mich viele Leute, besonders Rentner, am Vormittag. Ich musste aufpassen, dass ich mich da nicht verplauderte. Nicht auszudenken, hätte ich damals, obwohl noch sehr jung, täglich hunderte Treppen hoch- und runtersteigen müssen. Das passierte beim persönlichen Abo-Geld kassieren, denn es gab ganz wenige Banküberweisungen. Aber: Es lohnte sich! Nie wieder habe ich so viel Trinkgeld in einem Monat verdient. Alle waren glücklich: Keine Zeitung vergessen oder Ansichtskarten und Liebesbriefe falsch gesteckt. Meine Monatsabrechnung stimmte auf Heller und Pfennig. Die Post war zufrieden, ich letztlich auch.



Mein morgendlicher Anlaufpunkt war das in den 1950er-Jahren gebaute Postgebäude auf dem heutigen Gelände der Rathaus-Galerie.

PS: Wir leben inzwischen in einer Stadt ohne Postamt und mit weniger Briefkästen. Zeitungen werden von Agenturen verteilt. Ich bin übrigens der einzige in meinem Mietshaus, dem noch eine Tageszeitung in Papierform morgens zugesteckt wird. Die Briefträgerin fährt im gelben Lastenrad umher, elektronische Post kommt per Computer auf den Schreibtisch. Geblieben sind noch einige der Hausbriefkästen, die vor 60 Jahren erstmalig montiert wurden. Auch bei Ihnen?

Auf Wiederlesen im Journal 24/2022.

Ihr Michael Zock/Stadtchronist
(Telefon: 0341 9803988)

(Abbildungen: Archiv Zock)

Guten Appetit, Herr Bär! – Mit neuer Kinder-Geschirrkollektion erlernt der Nachwuchs spielerisch bewusstes Essen

Foto: epr/Villeroy & Boch



„Igit, Spinat“, ruft der Nachwuchs. Für die Eltern heißt es dann kreativ werden. Hier zeigt sich, welch wichtigen Bestandteil der Erziehung das Thema Essen einnimmt. Und das geht auch ganz ohne Plastikgeschirr, z.B. mit Kinderporzellan, denn eine ausgewogene Ernährung ist nicht nur gesund, sondern vermittelt auch Werte. Dabei sollte aber natürlich der Spaß nicht auf der Strecke bleiben. Beides miteinander zu verbinden, wird Familien nun leicht gemacht.

„Hungry as a Bear“ und „Happy as a Bear“ – das sind die neuesten Geschirr-Dekorlinien aus der „Kiddy Bears“ Kollektion extra für Kinder von Villeroy & Boch. Gemeinsam mit ihren pelzigen Freunden macht das Speisen doch gleich doppelt so viel Spaß. So animieren zum Beispiel die fröhlichen Bären dazu, gesundes Obst zu verputzen, indem sie ihnen Himbeere, Kirsche und Co spielerisch näherbringen. Oder aber die Kinder erleben mit ihnen Abenteuer, in denen die süßen Tiere Bootfahren oder Delfinreiten. Da werden die Kinderaugen ganz groß, sobald der Teller leergegessen ist. Apropos Teller: Zum Sortiment gehören eine Müslischale, ein flacher und ein tiefer Teller sowie eine Tasse und ein Henkelbecher – allesamt von der Größe perfekt für kleine Kinderhände. Das zeigt: Für jede Mahlzeit des Tages ist gesorgt und die Kids erlernen spielerisch den bewussten Verzehr und gesundes Genießen. Auch beim Material wird die Wertigkeit des Essens ins Zentrum gestellt. Die Geschirrtile sind nicht aus Plastik, sondern aus hochwertigem Porzellan. Und dabei gehen die Eltern auf Nummer sicher, da Villeroy & Boch eine Bruchgarantie gewährt. Sollten Teile der neuen Kollektion innerhalb der ersten zwei Jahre ab Kauf kaputtgehen, ersetzt das Unternehmen diese kostenlos. Ergänzt wird die Kinderkollektion übrigens durch passendes Besteck aus Edelstahl. Auch hier sind lustig-verspielte Bären in die Griffe eingraviert. Insgesamt gibt es die „Kiddy Bears“ Artikel sowohl einzeln als auch in einem 3er- und in einem 7er-Set. Wer also für den nächsten Kindergeburtstag, die Taufe oder sogar Weihnachten noch eine Idee für ein tolles Geschenk für die kleinen Familienmitglieder benötigt, kann sich auf die Bärenfreunde verlassen. epr

■ Mehr unter www.villeroy-boch.com

Heilpädagogische Praxis für Entwicklungsförderung, Sensorische Integration und Mototherapie



Diagnostik, Beratung und Hilfe zur Selbsthilfe für Kinder mit Aufmerksamkeits- und Lernproblemen, Sprachauffälligkeiten, Verhaltensschwierigkeiten und Entwicklungsbesonderheiten

Marlene Röhler
Schenkendorfstr. 24 | 04275 Leipzig
www.motopraxis.de | Tel. 0151 28354177

Freiberufliche Hebamme
Kerstin Meißner

- Kurse zur Geburtsvorbereitung
- Hausbesuche nach der Geburt
- Rückbildungsgymnastik

Sonnenweg 33, Markkleeberg
Tel. 0341 3581964 & 0163 7671920
Hebamme_KMeissner@arcor.de

Ahorn Apotheke
Ihre Gesundheit im Sinn.

20% RABATT
auf das gesamte Dr. Hauschka Sortiment

WORKSHOP „FÜHLEN & ERLEBEN“
DONNERSTAG, 10.11.2022 – 18:30-20:00UHR

GESUNDE HAUT
PFLEGE & KOSMETIK

WORKSHOP

Dr. Hauschka

Fühlen und Erleben Sie mit der **DR. HAUSCHKA KOSMETIKERIN** die wertvolle Naturkosmetik.

Bitte melden Sie sich hierzu telefonisch oder persönlich in Ihrer Ahorn-Apotheke an, die TeilnehmerInnen-Zahl ist begrenzt. Schutzgebühr 5€.

Dr. Hauschka Natur- und Biocosmetik
Natur. Anders. Wirksam.
Dr. Hauschka

Koburger Str. 50 | 04416 Markkleeberg
Tel: 0341-92647764 | www.markkleeberg-apotheke.de
Mo - Fr: 8 – 18:30 Uhr | Sa: 9 – 12 Uhr

Genug trinken – auch unterwegs

Bei Ausflügen, Wanderungen und Kurztrips die Wasserflasche nicht vergessen

Eine ausgedehnte Wanderung durch den herbstlichen Wald, eine sportliche Rad-tour, ein Städtetrip mit stundenlangem Sightseeing: Es gibt viele Möglichkeiten, den Herbst bei tollen Unternehmungen zu genießen. Allerdings können längere Ausflüge auch ziemlich anstrengend werden, besonders wenn wie so oft vergessen wird, unterwegs ausreichend zu trinken. Denn eine ungenügende Flüssigkeitsversorgung macht schlapp und löst nicht selten sogar Kopfschmerzen aus. Kommt man unter der schon etwas wärmeren Kleidung ins Schwitzen, kann außerdem der Mineralstoffhaushalt des Körpers durcheinandergeraten, was unter anderem zu Wadenkrämpfen führen kann.

■ Die Trinkflasche sollte immer dabei sein

Deshalb gehört bei Outdoor-Aktivitäten immer eine große Trinkflasche in den Rucksack oder die Gepäcktasche. Gut geeignet sind zum Beispiel Wasser und Fruchtsaft-schorlen, bei kühler Witterung ist auch eine Thermosflasche mit heißem Kräuter- oder Früchtetee geeignet. Wer die Trink-pause nutzen möchte, um seinen Muskeln etwas Gutes zu tun, kann zusätzlich seine Magnesiumversorgung unterstützen – zum Beispiel mit Bioelectra Magnesium 400 mg ultra Trinkgranulat aus der Apotheke: Es unterstützt mit seinem hochdo-



Herrlich, so eine herbstliche Waldwanderung. Für die Pausen sollte immer ein Getränk im Rucksack sein. (Foto: djd/Bioelectra/zadorozhna - stock.adobe.com)

sierten Magnesium einen ausgeglichenen Mineralstoffhaushalt und eine normale Muskelfunktion, animiert mit fruchtigem Orangengeschmack zum Trinken und verbessert so gleichzeitig die Flüssigkeitsversorgung – unter www.bioelectra.de gibt es mehr Informationen.

■ Was sonst noch in den Rucksack gehört Neben ausreichend Flüssigkeit sollte man bei herbstlichen Ausflügen immer eine

wetterfeste Jacke sowie der geplanten Dauer angemessenen Proviant dabeihaben. Belegte Brote, Müsliriegel und ein Stück Obst sind eine gute Kombination. Zusammen mit Handy, Geld und Taschentüchern ist man dann für einen Sightseeing-Trip schon gut gerüstet. Geht es abseits belebter Orte in die Natur, sind zusätzlich ein Taschenmesser mit verschiedenen Tools, Wanderkarten und ein tragbares Erste-Hilfe-Set sinnvolle Begleiter. *djd*



Friseursalon Simone Lange
Medizinische Fußpflege
 K.-Liebknecht-Straße 5
 04416 Markkleeberg
 Tel.: (03 41) 3 58 05 22
 Öffnungszeiten: Di - Fr 09.00 - 18.00 Uhr · Sa 08.00 - 12.00 Uhr





DR. MED. VERA GEHRES
 Privatarztpraxis für ganzheitliche Medizin auf
 Basis traditioneller chinesischer Medizin
 0152 52051296
 Hauptstraße 62, Markkleeberg
www.tcm-leipzigerland.de

... ab November sind wir in Markkleeberg für Sie da!

BALANCE GMBH
 Mobiler Pflegedienst

Rathausstraße 33-35 (Rathausgalerie)
 04416 Markkleeberg | www.pd-balance.de

24-h-Rufbereitschaft: 0341 60497197

- Pflegeberatung
- Betreuung
- Behandlungspflege
- Grundpflege

**Verstärkung
 für unser
 Team
 gesucht!**

Tag der offenen Tür am 4. November 2022, 10 bis 18 Uhr

Vorsicht bei Wildunfällen im Herbst

Im Herbst sind das Wildschwein, der Fuchs und das Reh besonders aktiv und können jederzeit und vor allem in den Morgenstunden oder der Abenddämmerung die Fahrbahn kreuzen. Der ACE Auto Club Europa e.V. erklärt, wie Autofahrende das Risiko eines Wildunfalls senken – und was zu tun ist, wenn es doch zu einer Kollision kommt.



(Foto: Archiv Motor-Informations-Dienst/mid/ak-o)

Auto- oder Motorradfahrende sollten bei Fahrten auf Landstraßen am Morgen oder in der Dämmerung besonders aufmerksam fahren. Das heißt: Tempo drosseln, die Straßenränder im Blick behalten und stets bremsbereit sein. Falls Wildtiere am Straßenrand zu sehen sind: Geschwindigkeit ohne scharfes Abbremsen reduzieren, das Fernlicht ausschalten und durch Hupen versuchen, die Tiere zu verschrecken. Dabei immer beachten: Wo ein Tier ist, folgen oft mehrere.

Wenn ein Tier plötzlich auf der Straße auftaucht und eine Kollision nicht mehr zu verhindern ist, gilt: Lenkrad festhalten und so stark wie möglich abbremsen. Auf keinen Fall sollten Autofahrende versuchen dem Tier auszuweichen. Denn das Risiko, dabei in den Gegenverkehr zu geraten oder gegen einen Baum zu prallen ist zu hoch.

■ **Wie reagieren nach einem Wildunfall?**

- Ruhe bewahren, Warnblinker anschalten, Warnweste anlegen, Unfallstelle absichern.
- Bei Verletzten: 112 wählen und Erste Hilfe leisten.

- Immer: Die Polizei benachrichtigen. Diese informiert auch die zuständigen Jäger.
- Verletztes Wild niemals anfassen oder verfolgen. Das Tier könnte panisch reagieren. Aufgrund möglicher Infektionen tote Tiere nie ohne Handschuhe anfassen.
- Wer verletztes oder totes Wild einfach mitnimmt, macht sich der Jagdwilderei strafbar.

Wichtig ist, dass sich Autofahrende nach einem Wildunfall von der Polizei eine Wildunfall-Bescheinigung ausstellen lassen. Diese wird als Nachweis für die Versicherung benötigt. Denn Schäden am Fahrzeug, die durch einen Zusammenstoß mit Haarwild – zum Beispiel Wildschwein, Reh, Hirsch, Fuchs oder Hase – entstanden sind, können über die Teil- oder Vollkaskoversicherung reguliert werden. Einige Versicherer zahlen auch beim Zusammenstoß mit anderen Tieren. Hier empfiehlt es sich, die Versicherungsbedingungen genauer anzuschauen.

mid/ak-o

Bereit für Winter-Abenteuer

Mit Winterrädern meistern Sie Ihren Weg.
Jetzt Räderwechsel buchen.



Unser „all inclusive“ Paket:

- Räderwechsel
- Auswuchten
- RäderCheck
- Räderwäsche
- Einlagerung

zum Festpreis von nur

89,- €

Bei jedem Räder- oder Reifenkauf erhalten Sie als kostenlose Zusatzleistung die 36 Monate Reifengarantie.

HERCHER.

Die Service Familie





Wir freuen uns auf Sie!

HERCHER Die Service Familie GmbH
Hauptstraße 109, 04416 Markkleeberg
Tel. 0341 35666-0, Fax 0341 35666-40
www.hercher-servicefamilie.de

Winterreifen geben Sicherheit

Überlegene Bodenhaftung, egal wie das Wetter auch wird

Milde Winter häufen sich in unseren Breiten. Das verleitet manchen Autobesitzer dazu, seinen Pkw das ganze Jahr über mit einem Satz Sommerreifen zu bewegen. Davon raten Autoexperten des Deutschen Kraftfahrzeuggewerbes aber ab. Die spezielle Gummimischung von Winterreifen hat nicht nur auf Schnee und Eis, sondern auch auf trockener Fahrbahn bei niedrigen Plusgraden klare Vorteile. Sommerreifen werden bei Temperaturen von acht Grad und darunter härter und weniger flexibel, die Bodenhaftung verschlechtert sich. Die Gummimischung von Winterpneus ist hingegen speziell auf den Einsatz bei winterlichen Verhältnissen abgestimmt.

■ Winterreifen: Pflicht auf Schnee und Eis

Hinzu kommt, dass der Gesetzgeber bei Schnee und Eis Winterbereifung verpflichtend vorschreibt. Wer bei winterlichen Straßenverhältnissen auf Sommerreifen unterwegs ist, riskiert ein Bußgeld von 60

Euro. Bei Behinderung anderer Verkehrsteilnehmer werden 80 Euro fällig, bei Gefährdung sogar 100 Euro. Kommt es zu einem Unfall, steigt das Bußgeld auf 120 Euro, zudem kann die Versicherung wegen grober Fahrlässigkeit die Leistung verweigern oder kürzen. Einen Punkt in Flensburg gibt es in jedem Fall.

■ Ganzjahresreifen: Alternative nur für Wenigfahrer

Ganzjahresreifen bewahren den Autobesitzer oder Fahrer vor Bußgeldern, als Alternative sind sie jedoch nur für wenige Fahrzeugbesitzer geeignet. Ihre weichere Gummimischung ähnelt der von Winterreifen, sie haben aber weniger Lamellen im Profil und sind daher bei winterlichen Straßenverhältnissen unterlegen. In den warmen Jahreszeiten verschleifen sie dafür deutlich schneller als Sommerreifen. Lohnend ist diese Variante daher nur für Menschen, die sehr wenig fahren und ihr Auto im Winter im Zweifelsfall auch einmal stehen lassen können.

■ Reifenzustand: Die Kfz-Werkstatt gibt Auskunft

Vor der Montage der Winterreifen muss ihr Zustand kontrolliert werden. Vier Millimeter Restprofil sollten sie besitzen, auch wenn der Gesetzgeber eine Profiltiefe bis 1,6 Millimeter noch toleriert. Älter als sechs bis acht Jahre sollten die Reifen ebenfalls nicht sein, über das Herstellungsdatum gibt die vierstellige DOT-Nummer auf der Reifenflanke Auskunft. Gründe für eine Ausmusterung sind auch Risse, Beulen oder eingefahrene Teile in der Rollfläche. Beim Wechsel im Kfz-Meisterbetrieb kann der Fachmann die Pneus genau unter die Lupe nehmen und feststellen, ob sie noch weiter genutzt werden können oder auszutauschen sind. Es lohnt sich, rechtzeitig einen Termin zu vereinbaren, da der Andrang im Reifenwechsel-Monat Oktober meist groß ist. *djd*

Kfz-Experten raten, ab Oktober Winterreifen aufs Auto zu montieren. (Foto: djd/Kfzgewerbe/Timo Volz)



Montag – Freitag
7.00 – 18.00 Uhr

Ritterlicher Service rund ums Kfz am Cospudener See.

Koburger Straße 199 • 04416 Markkleeberg/Zöbiger
Tel.: 0341/358 73 65 • Fax: 0341/35 01 67 89
Web: www.autoservice-ritter.com

- Reparatur für PKW und Transporter
- Reifenservice / Einlagerung
- Klimatechnik
- Unfallreparatur • Scheibenreparatur / -austausch
- TÜV & AU täglich
- elektronische Fahrzeugdiagnose

Autoservice Ritter
Kfz-Meisterbetrieb



- » Dellenentfernung ohne Lackieren
- » Hagelschadenreparatur
- » Smart-Repair
- » Felgenreparatur
- » Unfallinstandsetzung
- » Versicherungsabwicklung
- » Gutachtenservice
- » Fahrzeugaufbereitung
- » Autoglas-Service

DELLENTECHNIK ENGLER





www.dellentechnik-engler.de

Apelsteinallee 6 » 04416 Markkleeberg
E-Mail: dellentechnik@live.de

Bitte telefonischen Erstkontakt unter:
0178 7334480

eID: drei Buchstaben, viele Möglichkeiten – sich einfach und sicher ausweisen in der digitalen Welt

Wer ein Fahrzeug zulassen oder eine Meldebescheinigung beantragen will, kann dies bei vielen Kommunen online vornehmen. Auch zahlreiche weitere Behördengänge lassen sich inzwischen bequem über das Internet erledigen. Gleiches gilt nun für den Gang ins Notarbüro.

Der Personalausweis ist ein ständiger Begleiter, die meisten führen ihn in ihrem Geldbeutel stets mit sich. Mit dem Personalausweis kann man sich verlässlich ausweisen, etwa am Bank-schalter, im Bürgeramt oder beim Notar. Hierzu wird der Ausweis vorgelegt und das Gegenüber überprüft, ob das auf dem Ausweis aufgedruckte Lichtbild zum Ausweisinhaber passt. Im Internet funktioniert das aber nicht, da man sich dort nicht persönlich gegenübersteht.

■ Verbreitet, aber unsicher: Video-Ident-Verfahren

Unternehmen verwenden deshalb zur Identifizierung im Internet häufig das sogenannte Video-Ident-Verfahren. Hierzu findet eine Videokonferenz statt, in der der Kunde sein Gesicht und den Ausweis in die Kamera hält und dabei Anweisungen des Mitarbeiters befolgen muss. So kann beispielsweise ein Bankkonto eröffnet oder ein Handyvertrag geschlossen werden. „In der Praxis hat sich dieses Verfahren jedoch als unsicher erwiesen“, warnt Notar Michael Uerlings, Pressesprecher der Rheinischen Notarkammer. So hat etwa jüngst der Chaos Computer Club Manipulationsmöglichkeiten aufgezeigt. Deshalb wurde

den Krankenkassen die Nutzung des Video-Ident-Verfahrens verboten. „Zur Identifizierung bei wichtigen Angelegenheiten ist das Video-Ident-Verfahren ungeeignet“, meint daher Notar Uerlings.

■ Sicher, aber weniger verbreitet: eID

Der Staat hat für digitale Identifizierungen eine eigene Lösung entwickelt, die sogenannte eID (kurz für elektronischer Identitätsnachweis). In Deutschland befindet sich die eID insbesondere auf dem Chip des Personalausweises. Alle Personalausweise seit 2010 sind damit ausgestattet. Das Verfahren ist besonders sicher und datenschutzkonform ausgestaltet. „In der Vergangenheit gab es jedoch kaum Anwendungsfälle für die eID.

Deshalb ist sie vielen noch nicht bekannt“, meint Notar Uerlings. Das hat sich aber inzwischen geändert. Einige Behördenleistungen werden nunmehr auch digital angeboten.

Kürzlich hinzugekommen ist das notarielle Online-Verfahren. „Seit 1. August 2022 kann eine GmbH-Gründung online beurkundet werden. Auch Anmeldungen zum Handels-, Genossenschafts- und Partnerschaftsregister sind jetzt digital möglich“, berichtet Notar Uerlings. Wer solche Leistungen in Anspruch nehmen will, muss sich mit der eID online ausweisen können. Über weitere Anwendungsmöglichkeiten informiert die Internetseite www.personalausweisportal.de/Anwendungen.

■ PIN vergessen? Kein Problem!

Um sich mit dem Personalausweis online identifizieren zu können, muss die Online-Ausweisfunktion aktiviert und eine sechsstellige PIN vergeben worden sein. Bei allen neuen Ausweisen ab 2017 ist diese Funktion automatisch aktiviert. Anderenfalls kann die Funktion online und kostenfrei aktiviert werden unter www.pin-ruecksetzbrief-bestellen.de. Über diese Seite kann zudem eine neue PIN beantragt werden, falls diese vergessen worden sein sollte. Im Übrigen werden nur ein Smartphone und eine passende App benötigt. Dies ist insbesondere die AusweisApp2. Für das notarielle Online-Verfahren hat die Bundesnotarkammer eine spezielle Notar-App entwickelt. Der Ausweis muss dann gegen das Smartphone gehalten und die PIN in die App eingegeben werden. So werden die Personendaten aus dem Chip ausgelesen und verschlüsselt übermittelt. „Die eID ist einfach und sicher. Wer digital unterwegs sein will, sollte sich dringend mit ihr beschäftigen“, rät Notar Uerlings.

Medienverbund der Notarkammern



Sie sind Rentner? Hat sich das Finanzamt nach der letzten Rentenerhöhung bei Ihnen gemeldet?

Wir beraten Sie gern! Vereinbaren Sie einen Termin mit uns.
Natürlich vertreten wir auch alle anderen Steuerpflichtigen.

0341 3588742

Persönlich & individuell seit 1998 für Sie vor Ort

Hauptstraße 19
04416 Markkleeberg

www.steuerberater-meinel.de info@steuerberater-meinel.de

 <p style="font-weight: bold; font-size: 1.2em;">Mario Braun</p> <p>Versicherungsfachmann (BwV) Allianz Hauptvertretung</p> <p>Telefon: 03 41.3 58 37 12 Telefax: 03 41.3 54 21 67 Mobil: 01 77.4 22 92 65 mario.braun@allianz.de</p> <p style="font-weight: bold;">Rathausplatz 2, 04416 Markkleeberg Franzosenallee 14, 04289 Leipzig</p>		<p style="font-weight: bold; color: blue;">Trend-House-Markkleeberg</p> <p style="text-align: center;">Nagelstudio Karen Braun</p>  <p style="color: blue; font-weight: bold;">www.trend-house-markkleeberg.de</p> <p>Telefon: 0341.3 54 21 66 Telefax: 0341.3 54 21 67 Mobil: 0177.3 22 02 63</p> <p style="text-align: right; font-weight: bold;">Rathausplatz 2 04416 Markkleeberg</p>
--	--	---

Herbst: Wer muss Bürgersteige freihalten?

Viele genießen den goldenen Herbst, wenn das Laub sich langsam verfärbt. Mit sinkenden Temperaturen verlieren Bäume aber auch ihre Blätter, Niederschläge nehmen zu. Beides zusammen verwandelt Bürgersteige in Rutschbahnen. Ohne Räumen ist ein Unfall schnell passiert.

Wer zum Besen greifen muss, regeln die meisten Kommunen in ihren Satzungen. Hier schreiben sie fest, ob und in welchem Umfang sich Hauseigentümer um die Reinigung der Bürgersteige kümmern müssen. Wer sich der Reinigungspflicht dauerhaft entzieht, begeht eine Ordnungswidrigkeit. Den Eigentümern eines Mietshauses steht es offen, die Reinigungspflicht über den Mietvertrag an die Mieter weiterzugeben.

Ereignet sich ein Unfall, hat der nicht nur eine strafrechtliche Seite. Hier geht es, wie die HUK-COBURG mitteilt, auch um persönliche Haftung. Bricht sich ein Passant beispielsweise das Bein, weil vergessen wurde, die Blätter wegzufegen, muss der Verantwortliche für den Schaden aufkommen. Ohne Haftpflichtversicherung kann das teuer werden: Im geschilderten Fall können dem Geschädigten Schmerzensgeld und falls er arbei-

tet auch eine Entschädigung für seinen Verdienstausfall zustehen. Bleiben nach einem Unfall dauerhafte Schäden zurück, können sogar lebenslange Rentenzahlungen fällig werden.

Ob und in welchem Umfang ein säumiger Laubräumer haftet, hängt allen Regeln zum Trotz oft von den speziellen Umständen des Einzelfalls ab. Sollte der Geschädigte den Rechtsweg beschreiten, steht die Haftpflichtversicherung ihrem Kunden zur Seite.

HUK-COBURG



Foto: HUK-COBURG



Tarif- oder Anbieterwechsel in der Kfz-Versicherung

Verbraucher*innen müssen beim wöchentlichen Einkauf und der Energieversorgung immer tiefer in die Tasche greifen. Daher lohnt sich nach Einsparpotenzial auch in den eigenen Verträgen zu suchen. Dabei bietet sich jedes Jahr im Herbst der Fokus auf die Kfz-Versicherung an.

Vor einem Versicherungsvertrag sollte man sich jedoch stets eingehend informieren. Gut zu wissen, dass eine Kündigung des derzeitigen Vertragsverhältnisses dem Versicherungsunternehmen bis zum 30. November zugewandt sein muss. Das Datum des Poststempels ist dabei nicht maßgeblich. Wer ganz sicher gehen will, verschickt seine Kündigung daher schon deutlich vor der Frist, am besten per Einschreiben.

Auch wer in den letzten Jahren die Kfz-Versicherung gewechselt hat, sollte durchaus wieder Preisvergleiche anstellen. Der Versicherungsmarkt ändert sich ständig und die Preisunterschiede sind und bleiben groß. Seit Versicherer Tarife auch danach kalkulieren, ob das Auto in einer Garage oder auf der Straße übernachtet, die Kinder das Fahrzeug gelegentlich nutzen, und es auch belohnen, wenn Kund*innen nach einem Unfall nicht die eigene, sondern eine von der Versicherung vorgegebene Werkstatt aufsuchen, lohnt ein genauer Blick in die Tarifkonditionen und Vertragsbedingungen.

Auch wird Bestandskund*innen oft nicht so viel Aufmerksamkeit gewidmet, wie Neukunden. Daher ist auch bei der Kfz-Versicherung immer wieder zu beobachten, dass Anbieter besonders Neukunden umwerben und diesen Rabatte und Prämien anbieten. „Wer nicht immer wieder vergleicht und sich die günstigsten Angebote herausfiltert, verzichtet schnell auf einige hundert Euro“, weiß Nicole Leistner von der Verbraucherzentrale Sachsen.

■ Termine für eine persönliche Versicherungsberatung erhalten Sie telefonisch unter 0341 6962929. Die Online-Terminvergabe findet man hier: www.verbraucherzentrale-sachsen.de/terminvereinbarung.

Verbraucherzentrale Sachsen



8 weitere Anbieter erhielten die Note Sehr Gut Im Test: 28 Kfz-Versicherer in Deutschland

Ausgabe 11/2022

Super Leistung, kleiner Preis

Kfz-Versicherung jetzt wechseln!



Mit der günstigen Kfz-Versicherung fahren Sie immer gut.

Wir bieten Ihnen diese Vorteile:

- ✓ Niedrige Beiträge
- ✓ Top-Schadenservice
- ✓ Beratung in Ihrer Nähe
- ✓ Mit dem Telematik-Tarif* in der Kfz-Haftpflichtversicherung und Kasko bis zu 30% sparen

Kündigungs-Stichtag ist der **30.11.**
Wir freuen uns auf Sie.

* Mehr Informationen erhalten Sie von Ihre/m Berater/in und unter HUK.de/telematikplus

Kundendienstbüro
Mathias Voigt
Versicherungsfachmann
Tel. 0341 2253206
mathias.voigt@HUKvm.de
Bornaische Str. 3 C
04277 Leipzig
Connewitz
Öffnungszeiten finden Sie unter HUK.de/vm/mathias.voigt

Vertrauensfrau
Bärbel Liebold
Tel. 0341 8616739
baerbel.liebold@HUKvm.de
Rathausstr. 45
04416 Markkleeberg
Öffnungszeiten finden Sie unter HUK.de/vm/baerbel.liebold

Vertrauensmann
Peter Behrens
Tel. 0341 3581740
peter.behrens@HUKvm.de
Hopfenweg 25
04416 Markkleeberg
Zöbigker
Öffnungszeiten finden Sie unter HUK.de/vm/peter.behrens

Vertrauensmann
Wolfgang Herda
Tel. 034299 139792
Mobil 0152 09458372
wolfgang.herda@HUKvm.de
Hauptstr. 242
04416 Markkleeberg
Öffnungszeiten finden Sie unter HUK.de/vm/wolfgang.herda



HUK-COBURG
Aus Tradition günstig

Mit selbst produziertem Strom der Krise trotzen

Mehr Unabhängigkeit und Versorgungssicherheit dank PV-Anlage zur Miete



Mit einer Photovoltaik-Anlage werden Hausbesitzer unabhängiger von der öffentlichen Versorgung und der allgemeinen Preisentwicklung. Wer die hohen Investitionskosten scheut, mietet sich jetzt einfach seine PV-Anlage fürs Dach.

Die Folgen der Energiekrise machen sich nicht nur bei den Kosten fürs Heizen, sondern auch beim Strom bemerkbar. Dass die Preise in absehbarer Zeit wieder sinken, ist nicht zu erwarten. Mit einer Photovoltaik-Anlage auf dem Dach können Hausbesitzer aber einen großen Teil des Strombedarfs selbst decken, unabhängig



Viessmann Strom bietet neben der PV-Anlage zum Mieten mit dem Stromspeicher Vitocharge und der Wallbox zum Laden des eigenen E-Mobils eine weitere Möglichkeit, die Unabhängigkeit vom externen Strombezug zu steigern. (Fotos: epr/Viessmann)

von der öffentlichen Versorgung werden und sich so vor weiteren Preisanstiegen schützen. Doch viele scheuen die hohen Investitionskosten. Die Lösung: eine PV-Anlage zum Mieten. Viessmann Strom bietet dazu das Rundum-sorglos-Paket zur Erzeugung eigenen Solarstroms. Dieses beinhaltet u. a. die Photovoltaik-Module Vitovolt von Viessmann, die Installation und Inbetriebnahme sowie Wartung und Reparatur der Anlage. Über eine wählbare Laufzeit von zehn bis 20 Jahren haben die Anlagenbetreiber eine gesicherte Stromversorgung bei monatlich planbaren Kosten. So ist man stets auf der sicheren Seite und leistet zugleich seinen persönlichen Beitrag zur Energiewende. Die Planung der PV-Anlage mit einer Leistung von drei bis maximal 24 kWp wird individuell von einem Viessmann Marktpartner übernommen. Auf dieser Grundlage erstellt das Unternehmen einen passenden Mietvertrag. Das Mietmodell Viessmann Strom bietet aber noch mehr Möglichkeiten, die Unabhängigkeit vom externen Strombezug zu steigern. Etwa mit der Erweiterung der Vitovolt PV-Anlage um einen Vitocharge Stromspeicher oder um eine Wallbox zum Laden des eigenen E-Mobils. Auch die Ergänzung einer Vitocal Wärmepumpe, die mit selbst erzeugtem Strom läuft, ist denkbar. epr

■ Infos unter www.viessmann.de



**Ihre regionale Fachfirma
für die Reinigung gewerblicher,
öffentlicher und privater Objekte.**

- » Glasreinigung
- » Unterhaltsreinigung
- » Grundreinigung
- » Baureinigung
- » Desinfektion
- » Sonderreinigung
- » Haushaltsreinigung
- » Lamellenreinigung
- » Teppich- und Polsterreinigung
- » Wirtschaftsdienst
- » Hausmeister- und Winterdienst



Reuter & Schreck GmbH & Co. KG
Reichersdorfer Straße 9a • 04651 Bad Lausick
Tel.: 034345 1730 0 • Fax: 034345 1730 99
E-Mail: info@reuter-schreck.de
Internet: www.reuter-schreck.de

**Markkleberger
Immobilien**

Inhaberin: Sybille Lipp

Ihre Maklerin vor Ort
Beratung – Bewertung – Verkauf

Rathausstraße 23
04416 Markkleberger

www.markkleberger-immobilien.de

IMMOBILIENSPRECHTAG für Eigentümer:
JEDEN DIENSTAG 9–19 Uhr

und nach Terminvereinbarung  **0341 350 480 55**
info@markkleberger-immobilien.de

... mit dem
richtigen
Riecher
für Ihre
Immobilie



Mit Sicherheit heimwerken

So verhindern Sie Unfälle und Verletzungen (Teil 2)



■ Bitte nicht so laut! Der richtige Gehörschutz

Durch Lärm verursachte Gehörschäden sind meist irreparabel. Daher müssen Arbeitgeber sicherstellen, dass ihre Mitarbeiter einen geeigneten Gehörschutz verwenden, sobald der Lärmpegel 85dB überschreitet. An diesem Wert sollten sich Sie sich auch beim Heimwerken orientieren. Zum Vergleich: Bohrmaschinen erreichen rund 90dB, Winkelschleifer 95 bis 100dB und Fräsmaschinen 105 bis 110dB.

Die meisten Heimwerker bevorzugen sogenannte Mickeys. Bei diesem Kapsel-Gehörschutz umschließen zwei Hartschalen die Ohren vollständig. Sie sind mit einem Bügel über dem Kopf miteinander verbunden. Dadurch werden sie leicht angepresst und sicher am Platz gehalten.

Die Alternative sind Gehörschutzstöpsel. Vor allem, wenn neben dem Gehörschutz ein Atemschutz und/oder ein Augenschutz und vielleicht sogar noch ein Helm getragen werden, empfinden viele die Ohrstöpsel als komfortabler. Weit verbreitet sind Ohrstöpsel aus Schaumstoff, es gibt aber auch Produkte aus Wachs oder Silikon.

Die Schutzwirkung erkennen Sie am SNR-Wert (= single number rating, einfacher Dämmwert) auf der Verpackung oder auf dem Gehörschutz. Beispiel: Wenn Sie mit einem Winkelschleifer mit einem Lautstärkepegel von 95dB und einem Gehörschutz mit dem SNR-Wert 25dB arbeiten, kommen an Ihrem Trommelfell noch 70dB an. Je höher der SNR-Wert in Dezibel ist, desto höher ist die Schalldämmung.

■ Zeigt her eure Füße – das richtige Schuhwerk

Rutschsichere Sohlen sind bei Arbeiten in der Werkstatt und im Garten die Mindestanforderung an das Schuhwerk. Im

Freien sind Sie mit knöchelhohen, wasserdichten Schuhen für jedes Wetter gewappnet.

Beim Flexen oder Arbeiten mit der Handkreissäge können jedoch schwere Metall- oder Holzteile auf die Füße fallen. Für solche Tätigkeiten sind Sicherheitsschuhe wichtig. Sie haben im vorderen Teil eine Schutzkappe aus Metall oder Kunststoff zum Schutz der Zehen, je nach Schutzklasse und Modell außerdem auch einen Fersenschutz. Sicherheitsschuhe sind in sechs Kategorien (SB und S1 bis S5) eingeteilt. Für die meisten Heimwerker- und Gartenarbeiten ist Kategorie S2 oder S3 ausreichend.

■ Hand drauf – schützen Sie Hände und Finger

Bei Arbeiten mit Stichsäge, Säbelsäge, Bohrhämmer, Multi- oder Winkelschleifer sind Arbeitshandschuhe Pflicht. Das gilt auch für alle größeren Arbeiten im Garten, etwa beim Heckenschneiden, Rasentrimmen oder Häckseln.

Wenn Sie hingegen Multifunktionswerkzeuge, Schlagbohrmaschine, Bohrschrauber, Tischkreissägen oder andere Tools mit rundumlaufenden Sägen nutzen, sollten Sie auf Handschuhe verzichten. Die Geräte können den Handschuh erfassen und den Stoff wegreißen oder die Hand nachziehen!

Die Auswahl an Arbeitshandschuhen ist groß und verwirrend. Markierungen auf Bund, Rücken oder Stulpen des Handschuhs zeigen, wie viel Schutz sie gegenüber Belastungen bieten.

Handschuhe, die vor mechanischen Belastungen schützen, sind beispielsweise mit einem



Foto: Fabian Stuert

Hammersymbol und einem vierstelligen Zahlencode gekennzeichnet. Die vier Werte beschreiben den Schutz gegen Abriebfestigkeit, Schnittfestigkeit, Weiterreißfestigkeit und Stichfestigkeit. Der Wert Null bietet jeweils den geringsten Schutz.

■ Wenn Sie in die Knie gehen müssen

Das Verlegen von Bodenbelägen oder stundenlanges Unkrautjäten ist Dauerstress für die Knie. Knieschoner sind da ein Muss. Sie federn den Druck, der beim Hinknien entsteht, ab, verteilen die Kraftwirkung des Körpers, der auf die Schleimbeutel einwirkt, auf das ganze Knie und schützen zudem vor Feuchte. Beim Kauf von Knieschützern sollten Sie verschiedene Modelle ausprobieren, um optimal passende Schoner zu finden.

DIY-Academy

(Fortsetzung folgt)

Mario Thonfeld
Malerfachbetrieb

Farbe für's Leben.

Mario Thonfeld
Meister des Malerhandwerks

An der Harth 1
04416 Markkleeberg

www.malerbetrieb-thonfeld.de

Telefon: (0341) 358 24 35

Funk: (0172) 930 53 06

info@malerbetrieb-thonfeld.de



Neu im Verkauf

IDYLLISCHER BUNGALOW AM "EULENBERG" - MARKKLEEBERG

ca. 781 m² Erbbaugrundstück der Stadt Markkleeberg | sehr ruhige Lage in einer Sackgasse | idyllischer Garten mit Fischteich und Baumbestand | 2 große Terrassen | Bj. 2005 | ca. 107 m² Wohnfläche | 4 Zimmer | 2 Bäder | große Doppel-Garage mit Funktor | modernisiert in 2020 | teil-klimatisiert | sehr guter Zustand | inkl. Dachstuhl-Reserve | sofort bezugsfertig | für kleine Familie oder Lebensabend sehr gut geeignet | Kaufpreis 450.000,- € zzgl. Kaufnebenkosten und Maklercourtage i.H.v. 2,38 %



Sarah Hollmach - HOLLMACH IMMOBILIEN

Ferdinand-Lassalle-Straße 2

04109 Leipzig

Telefon: 0341 - 98 38 633

E-Mail: info@hollmach-immobilien.de

www.hollmach-immobilien.de



Expertenbeitrag: Worauf kommt es bei einer professionellen Immobilienbewertung an?



Immobilienprofi
Jens Bischoff berät Sie in allen Fragen zum Immobilienkauf und -verkauf.

Verkauf, Erbfall, Trennung – in vielen Situationen ist es wichtig, den aktuellen Wert seiner Immobilie zu kennen. Dabei gibt es verschiedene Methoden, um diesen zu ermitteln: das Vergleichswert-, Ertragswert- und Sachwertverfahren. Die einzelnen Verfahren werden abhängig von der Immobilienart und der Situation, in welcher der Immobilienwert ermittelt werden muss, angewendet. Beim Verkauf der Immobilie kommt es auf den Verkehrswert an – also den Wert, den die Immobilie unter aktuellen Marktbedingungen erzielen könnte. Doch wie lässt sich dieser genau ermitteln?

Wer seine Immobilie aufgrund zu subjektiver Betrachtung bewertet, setzt den daraus resultierenden Angebotspreis schnell zu hoch an. Das kann zu einer verlängerten Vermarktungszeit führen. Eine Immobilie, die bereits lange Zeit auf dem Markt ist, könnte bei Kaufinteressenten Skepsis auslösen. Aber auch ein zu niedrig angesetzter Angebotspreis macht Interessenten misstrauisch. Daher empfiehlt es sich, die Immobilie von Anfang an zu einem realistischen Preis zu vermarkten – so riskieren Eigentümer keine finanziellen Einbußen.



Foto: Adobe-Stock / Andrey Popov

Für einen ersten Eindruck des zu erwartenden Verkaufspreises können Verkäufer eine kostenlose Online-Immobilienbewertung – zum Beispiel auf der Website von VON POLL IMMOBILIEN – nutzen. Hierzu benötigen sie lediglich die Wohn- und Grundstücksfläche sowie das Baujahr der Immobilie. Diese erste Einschätzung kann als Grundlage bei einem weiterführenden Gespräch mit einem Immobilienmakler, der auch Sachverständiger ist, dienen.

Wichtig ist: Keine Online-Bewertung kann den genauen Immobilienwert berechnen, da hierbei viele individuelle Faktoren von Bedeutung sind, die online nicht komplett erfasst werden können. Um einen genauen Verkaufspreis zu erhalten, ist eine persönliche Bewertung durch einen Immobilienmakler vor Ort unabdingbar. Denn neben den drei normierten Bewertungsverfahren sind hier auch eigene Fachkompetenz, langjährige Marktkenntnis und eine kompetente Einschätzung der Mikrolage sowie Standortentwicklung essenziell.

Die geprüften freien Sachverständigen für Immobilienbewertung (PersCert®, WertCert®) bei VON POLL IMMOBILIEN in Leipzig & Markkleeberg bieten eine kostenfreie, unverbindliche Marktpreiseinschätzung inklusive anschließender Ergebnisbesprechung an. Wer den Verkauf dann realisieren möchte, den betreut Jens Bischoff, Geschäftsstellenleiter in Leipzig & Markkleeberg gerne während des gesamten Prozesses bis hin zum erfolgreichen Vertragsabschluss.

■ Sie erreichen uns unter der Telefonnummer 0341 5832880 beziehungsweise www.von-poll.com/leipzig oder besuchen Sie uns direkt in unseren Shops am Pier 1 in der Hafestraße 23a in Markkleeberg oder in der Prager Straße 2 in Leipzig.

VERKAUF | VERMIETUNG | INVESTMENT

VON POLL
IMMOBILIEN

IHRE IMMOBILIENSPEZIALISTEN IN MARKKLEEBERG

Eigentümern bieten wir eine
kostenfreie Bewertung ihrer Immobilie an.
Daher freuen wir uns über Ihre Kontaktaufnahme.

Telefon: 0341 - 35 42 871 0

Jens Bischoff

Büroleiter Markkleeberg
Immobilienkaufmann (IHK), Geprüfter freier
Sachverständiger für Immobilienbewertung (PersCert®)

VON POLL IMMOBILIEN | Geschäftsstelle Markkleeberg
Hafenstraße 23a / Pier 1 | 04416 Markkleeberg
E-Mail: markkleeberg@von-poll.com

www.von-poll.com

KOSTENFREIE IMMOBILIEN-BERATUNG

AUFGEPASST!

Wir haben den
passenden Käufer
für Ihre Immobilie!

Teilverkauf möglich mit
unserem Kooperationspartner

Telefon: 0341 / 231 066 50
www.paulick-immo-consult.de
info@p-immo-consult.de

Paulick Immobilien Consulting
ist Kooperationspartner der

Erste Hilfe im Todesfall

Der Bundesverband Deutscher Bestatter (BDB) gibt hier eine erste Hilfestellung für den Trauerfall an der sich Angehörige und Hinterbliebene in dieser schwierigen Zeit orientieren können. Die Pressesprecherin des Bundesverbandes Elke Herrnberger erläutert, Schritt für Schritt, was Sie im Trauerfall beachten sollten, wen benachrichtigen und womit Sie sich Zeit lassen können.

■ **Ein Todesfall ist in den meisten Fällen eine Ausnahmesituation, also bewahren Sie Ruhe, nichts eilt jetzt.**

Sie können in Ruhe Abschied nehmen. Ein Verstorbener muss nicht sofort von einem Bestatter abgeholt werden, Sie haben je nach Bundesland zwischen 24 und 36 Stunden Zeit, bis eine Überführung durchgeführt sein muss. Eine Aufbahrung und Abschiednahme von einem Verstorbenen ist sogar zuhause möglich und war früher durchaus üblich.

■ **Wer muss verständigt werden?**

Beim Sterbeort zu Hause rufen Sie den behandelnden Arzt (Hausarzt) an. Beim Sterbeort im Krankenhaus oder in einer Pflegeeinrichtung übernimmt in der Regel die Einrichtung das Organisatorische. Verstirbt ein Mensch in der Öffentlichkeit, verständigen Sie den Rettungsdienst. Benachrichtigen Sie dann die engsten Angehörigen.

■ **Wer darf überhaupt einen Bestatter beauftragen?**

Wer zählt zu den bestattungspflichtigen Personen? In aller Regel kümmern sich die nächsten Angehörigen – meist Ehepartner oder der eingetragene Lebensgefährte, gefolgt von Kindern und Eltern – gemeinsam mit dem Bestatter um den Ablauf. Die sogenannte Totenfürsorge ist Recht und Pflicht zugleich und legt fest,

wer sich um den Verstorbenen und die Bestattung zu kümmern hat. Man kann das Recht zur Totenfürsorge auch an nachrangige Angehörige übergeben. In den Bestattungsgesetzen der einzelnen Bundesländer wird der Kreis der Bestattungspflichtigen genannt. Die aktuellen Bestattungsgesetze der einzelnen Bundesländer finden Sie zum Beispiel auf der Seite des BDB unter: <https://www.bestatter.de/wissen/beerdigung-und-bestattung/be-stattungsgesetz-bestattungsrecht/>

■ **Kontaktieren Sie einen Bestatter Ihres Vertrauens und beginnen Sie mit der Organisation der Bestattung.**

Wie findet man einen guten Bestatter? Oft gab es schon einen Trauerfall im Freundeskreis oder man hat von guten Erfahrungen mit Bestattungsunternehmen gehört. Man kann auch verschiedene Bestatter anrufen oder Termine machen und sehen, bei wem man sich am besten aufgehoben fühlt, wer die besten Qualifikationen vorzuweisen hat. Ist der Bestatter/die Bestatterin ausgebildet, vielleicht sogar Bestattermeister oder ein Betrieb mit dem Markenzeichen der Bestatter? Markenzeichenbetriebe unterliegen noch einmal einer besonderen Verpflichtung zur Fachkompetenz und Vertrauenswürdigkeit in der Ausübung ihrer Tätigkeit.

Über eine Online-Bestattersuche, z. B. auf der Seite des BDB unter www.bestatter.de, finden Sie qualifizierte Bestattungsinstitute in Ihrer Nähe und können detaillierte Online-Angebote einholen. Eine erfahrene Bestatterin, ein erfahrener Bestatter vor Ort, kann Sie bei fast allen Entscheidungen und behördlichen Vorgängen beraten und entlasten.

■ **Stellen Sie die wichtigsten Dokumente zusammen.**

Personalausweis oder Reisepass und die Geburtsurkunde werden in jedem Fall

benötigt. Eine Heiratsurkunde, die Sterbeurkunde des Ehepartners oder ein Scheidungsurteil müssen abhängig vom Familienstand vorgelegt werden. Auch hier kann Sie ein Bestatter unterstützen, selbst wenn wichtige Dokumente abgelaufen sind oder gänzlich fehlen und Ersatzdokumente beschafft werden müssen.

■ **Suchen Sie weitere Unterlagen und Policen zum Sterbefall heraus.**

Des Weiteren benötigen Sie aus den Unterlagen des Verstorbenen diese Nachweise:

- Krankenkassenkarte
- Rentennummer
- Betriebsrente
- Testament (Hinterlegungsschein Amtsgericht)

Und folgende Verträge und Policen:

- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Verfügungen/Willenserklärungen
- Lebensversicherung

■ **Erde oder Feuer – Wie soll bestattet werden?**

Hier gibt es zwei Wege: Entweder existiert eine Bestattungsvorsorge, dann hat der Mensch zu Lebzeiten festgelegt, wie er sich seine Bestattung vorstellt, oft schon einen Wunschbestatter bestimmt und zumeist auch die Kosten für die Bestattung hinterlegt. Dies kann entweder in einem Treuhandvertrag (einmalige Einzahlung) oder mittels einer Sterbeversicherung (Einzahlung in Raten) erfolgt sein. Manche Anbieter stellen Vorsorge-Karten oder Vorsorge-Ordner zur Verfügung, in denen die Unterlagen abgeheftet sind.

Gibt es keinen Hinweis auf eine Bestattungsvorsorge oder eine Bestattungsverfügung, müssen die Angehörigen entscheiden und sich auch um die Kosten kümmern. Hat der Verstorbene Wünsche bezüglich seiner Bestattung geäußert? Wenn ja, welche?

Bestattungshaus
Päschel

Wir sind für Sie da. Jederzeit.

Werte erhalten und Ressourcen schonen.

*In unserem originalen Bestattungsfahrzeug
Barkas B 1000 aus dem Jahr 1987 können Sie Ihre
letzte Reise ganz verantwortungsvoll antreten.*



Hauptstraße 124 · 04416 Markkleeberg

Telefon (24 h): 034299 70688

www.bestattung-leipzig.de

Welche Bestattungsart kommt in Frage? Soll es eine Erdbestattung sein? Existiert bereits eine Grabstätte? Oder ist eine Feuerbestattung gewünscht, wollte der Verstorbene eingeäschert werden? Dies ist z. B. die Voraussetzung für eine Baumbestattung, eine Seebestattung oder eine Urnenbeisetzung.

Ein wichtiger Hinweis: Formulieren Sie Bestattungswünsche nie im Testament – denn das Testament wird in der Regel erst nach der Beisetzung verlesen.

■ Der Trauerort – Wo soll die Beisetzung stattfinden?

Können und wollen Sie sich als Angehörige um die Grabpflege kümmern. Gibt es vielleicht sogar bereits eine Grabstelle? Ohne eine Bestattungsvorsorge müssen auch hier Entscheidungen gefällt werden. Die Kosten variieren von Friedhof zu Friedhof und je nach Wahl der Grabstätte. Ihr Bestatter vor Ort kann Ihnen Auskunft geben, mit welchen Kosten man jeweils zu rechnen hat und welche Beisetzungs- und Grabpflegemöglichkeiten der jeweilige Friedhof zu bieten hat: Sargwahlgrab, Urnenreihengrab, pflegefreie Gemeinschaftsgrabanlage, Kolumbarium oder Baumbestattung ... um nur einige zu nennen.

■ Die Ausgestaltung der Trauerfeier

In welchem Maß möchten Sie selbst an der Organisation beteiligt sein? Soll die Trauerfeier in einem kirchlichen Rahmen stattfinden oder möchten Sie die Trauerhalle eines Bestattungsinstituts nutzen? Soll der Verstorbene am offenen Sarg verabschiedet werden – ein Abschied am offenen oder geschlossenen Sarg ist auch vor der eigentlichen Trauerfeier an einem „Abschiedstag“ im Bestattungshaus möglich. Vielleicht möchten Sie etwas mit in den Sarg legen? Als Grabbeigaben dürfen nachhaltige, vergängliche Objekte, wie

Briefe und Bilder oder andere kleine Objekte in den Sarg gelegt werden. Welche Musik soll zur Trauerfeier gespielt werden? Gibt es ein Lieblingslied, eine Wunschliste, soll Live-Musik gespielt werden? Viele Bestatter stellen zur Trauerfeier online Musikdatenbanken zur Verfügung, in denen Angehörige selbst Musik zusammenstellen können. Desgleichen gilt für die Adressen von Trauerpost, auch hier kann man auf Wunsch selbst Daten anlegen und bestimmen, wer zur Beisetzung, wer zum Trauerkaffee kommen soll. Wie sieht es mit dem Blumenschmuck aus?

■ Die Auswahl von Sarg und Urne

Dies ist für viele Trauernde oft der schwerste Schritt: die konkrete Auswahl des Sarges und oder der Urne. Das letzte Behältnis des Menschen, den man verloren hat. Wenn nicht in einer Bestattungsvorsorge festgelegt, wird nun je nach Erd- oder Feuerbestattung entschieden: Ein Sarg wird immer benötigt. Allerdings sind Säрге zur Kremation oft leichter und weniger aufwändig gestaltet, Säрге zur Erdbestattung deutlich stabiler (um dem Erddruck standzuhalten) und repräsentativer. Für die Feuerbestattung wird zusätzlich eine Urne gewählt, auch hier gibt es unendliche Varianten. Die meisten Friedhöfe verlangen Urnen aus nachhaltigen Materialien, die mit der Zeit rückstandsfrei vergehen, für Begräbniswälder und Seebestattungen schon lange eine Selbstverständlichkeit.

■ Die Bestattungskosten

Eine erste einfache Regel lautet: Wer bestellt, bezahlt auch. Genauer wird über die Erbfolge und/oder über einen Bestattungsvorsorgevertrag geregelt. Es kann auch ein Totenfürsorgender eingesetzt worden sein – sichten Sie die Unterlagen!

Es wird Tag, jeden Tag einmal - immer wieder.
Nacht zerfällt, Schatten weichen
wie Tränen trocknen. Trauer darf nicht dauern.



DUNKER
BESTATTUNGEN
TRAUERVORSORGE

Über den Tag hinaus ...
0341 3581919
Rathausstr. 43 04416 Markkleeberg

#hausapfelbaum
bestattungen-dunker.de

www.bestattungmueller.de



müller
Bestattungen

24 h: 034299 / 797 493

Menschlichkeit, Respekt, Ehrlichkeit und Vertrauen sind die Werte, die uns als fachgeprüftes Bestattungsunternehmen seit über 30 Jahren ausmachen.

Wir sind für Sie da.

In Markkleeberg finden Sie uns in der Hauptstraße 264.
Leipzig – Markkleeberg – Zwenkau



STEINMETZ KÜHN
Meisterbetrieb



Dienstag 10-14 Uhr
Donnerstag 13-17 Uhr
Rathausstraße 40
04416 Markkleeberg
Telefon 03 41 - 35 01 39 40
Mobil 01 62 - 435 96 84
kontakt@steinmetzkuehn.de
www.steinmetzkuehn.de

WATTLER
BESTATTUNGEN

seit 1991

Markkleeberg-Ost
Bornaische Straße 77

Markkleeberg-West
Rathausstraße 51
EINGANG AM FRIEDHOF

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.

Tel. 0341 3380535
www.bestattung-wattler.de

Wer bestattungspflichtig ist, muss aber nicht zwingend auch für die Kosten der Bestattung aufkommen. Die Bestattungspflicht regelt, wer für die Bestattung des Verstorbenen sorgen muss, während die Kostentragungspflicht gesetzlich verankert, wer für die Kosten der Beisetzung aufkommen muss. Die Kostentragungspflicht wird durch entsprechende Bestimmungen im Bürgerlichen Gesetzbuch geregelt. Dort heißt es laut § 1968, dass der Erbe des Erblassers für die Kosten der Bestattung aufkommen muss. Unter bestimmten Umständen kann der Erbe von seiner Kostentragungspflicht befreit werden, beispielsweise dann, wenn dieser die Kosten nicht tragen und auch nicht durch den Vermögenswert des Nachlasses begleichen kann.

Informieren Sie sich über die Bestattungskosten. Entweder durch einen transparent gestalteten Kostenvoranschlag des Bestattungsinstituts mit allen Wünschen zur Bestattung oder sie probieren zunächst online einen Bestattungsplaner aus – zum Beispiel unter www.bestatter.de/bestattungsplaner/ – und fragen über diese Anwendung nach einem konkreten Angebot bei einem Bestattungsunternehmen.

Wichtig ist, dass in einem Kostenvoranschlag sämtliche Kosten erfasst werden! Bestattungskosten sind nicht gleich Bestatterkosten, das wissen viele Menschen nicht, sondern sie umfassen viele weitere Leistungen von der Überführung bis zur Friedhofsgebühr.

■ Verträge, Abos, Mitgliedschaften

Über Kontoauszüge erhalten Sie eine recht gute Übersicht über laufende Verpflichtungen, die nun enden sollten:

- Abonnements (Zeitungen, Magazine usw.) kündigen
- Vereine und Verbände informieren
- Digitaler Nachlass, Profile in Sozialen Medien ...
- Versicherungen, wie Haftpflicht, Hausrat und Rechtsschutz
- Telefon- und Mobilfunkverträge

Auch bei dieser, teils recht mühseligen, Recherche kann Sie ein Bestattungsinstitut qualifiziert unterstützen. Hier geht es nicht nur um die Einsparung von Kosten bei laufenden Verträgen, sondern es existieren unter Umständen (digitale) Guthaben, die sonst unentdeckt bleiben.

■ Finanzielles und der ganze Rest

Lassen Sie sich mit der Regelung der finanziellen Angelegenheiten ruhig etwas Zeit. Denn das Finanzielle kann erst dann geregelt werden, nachdem Ihnen die Sterbeurkunde ausgestellt wurde.

Verstirbt ein Kontoinhaber, werden die Geldinstitute nämlich nicht automatisch über den Tod informiert: Sie als Angehöriger, Erbe oder Bevollmächtigter müssen der Bank den Todesfall mitteilen und als Nachweis die Sterbeurkunde vorlegen.

■ Die Trauer gehört dazu

Schon mit dem ersten Tag beginnt die Trauerzeit. Die Trauer ist ein wichtiger Teil zur Verarbeitung von Schmerz, der durch den Verlust eines Menschen entstanden ist. Der Tod verändert das Leben der Angehörigen und zerreißt das Geflecht von Rollen, Funktionen und Beziehungsstrukturen und verändert tiefgreifend die Dynamik und das seelische Gleichgewicht von Familien, Partnerschaften oder auch jedes einzelnen Menschen. Doch der Mensch muss mit seiner Trauer im Alltag nicht allein bleiben. Trauer braucht Vertrauen.

Auch nach der Trauerfeier bieten viele Bestattungshäuser Unterstützung an. Gemeinsame Nachmittage, Gesprächskreise oder Unternehmungen.

Bundesverband Deutscher Bestatter

*Stets bescheiden, allen helfend,
so hat jeder dich gekannt.
Ruhe sei dir nun gegeben,
ruh' in Frieden und hab Dank.*

Meine liebe Ehefrau

Sophie Weller

geb. Riechert

*02. Oktober 1938 †30. September 2022

vollendet ein erfülltes Leben.

Ihre Heiterkeit und Güte wird mir fehlen.

**In Liebe und Dankbarkeit
Dein Ehemann Karl-Heinz**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Dienstag den 08. November 2022 um 14:00 Uhr
auf dem Kommunalen Friedhof Markkleeberg,
Hauptstraße 118 statt.



Du hast jeden Raum mit Sonne geflutet,
hast jeden Verdruss ins Gegenteil verkehrt ...

aus: "Der Weg", H. Grönemeyer

Voller Liebe und Dankbarkeit nahmen wir Abschied von

Sandra Schiffner

21.12.1972 – 18.09.2022

In stiller Trauer

Ehemann Holger mit den Söhnen Hannes und Paul
Eltern Richard und Christore
Schwester Doreen und Mario mit Rik
Schwiegereltern Rüdiger und Rosemarie
Schwager Jörn mit Christoph
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier fand im engsten Familienkreis statt.

Sie bleibt für immer in unseren Herzen.

Markkleeberg, im Oktober 2022



*Wohin Du nun auch gehst, Du bleibst in unseren Herzen.
Wie weit entfernt Du nun auch bist, Du bist ein Teil von uns.*

In Liebe und Dankbarkeit
nehmen wir Abschied
von unserer lieben Mutti, Oma und Uroma

Ida Elly Terkowski geb. Bockwitz

geb. 22. Juni 1926 gest. 15. Oktober 2022

In tiefer Trauer:
**Deine Ingrid mit Uwe
Dein Hendrik mit Franziska und Milena
Dein Stefan mit Alisa und Amelie
sowie alle Angehörigen, Freunde
und Bekannten**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag,
dem 11. November 2022, um 14:30 Uhr auf dem Friedhof Wachau statt.

Zusammen durchstarten.

Hyundai IONIQ 5 ab
349,-€¹ mtl.

Attraktive Angebote für alle.
Auch mit alternativen Antrieben.

Stromverbrauch⁴ für den Hyundai IONIQ 5, 125 kW (170 PS)
Heckantrieb, 58 kWh Batterie, 19"-Leichtmetallfelgen nach
WLTP: kombiniert: 16,7 kWh/100 km; elektrische Reichweite
bei voller Batterie kombiniert: 384 km, innerorts: 587 km;
CO₂-Emission 0 g/km; CO₂-Effizienzklasse A+++.



Hyundai KONA Hybrid Select

- Klimautomatik
- Elektr. Parkbremse
- Einparkhilfe hinten
- Lendenwirbelstütze



mtl. finanzieren ab
219,-€²

Kraftstoffverbrauch⁴ für den Hyundai KONA 1.6 GDI DCT Hybrid 104 kW (141 PS): niedrig (Kurzstrecke): 5,1 l/100 km; mittel (Stadttrand): 4,7 l/100 km; hoch (Landstraße): 4,8 l/100 km; Höchstwert (Autobahn): 6,4 l/100 km; kombiniert 5,4 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 122 g/km; CO₂-Effizienzklasse: A+.

Hyundai i20 Select

- Klimaanlage
- DAB+ Radio
- Freisprecheinrichtung
- Lederlenkrad



mtl. finanzieren ab
129,-€³

Kraftstoffverbrauch⁴ für den HYUNDAI i20 1.0 T-GDI 74 kW (100 PS): niedrig (Kurzstrecke): 7,2 l/100 km; mittel (Stadttrand): 5,3 l/100 km; hoch (Landstraße): 4,7 l/100 km; Höchstwert (Autobahn): 5,9 l/100 km; kombiniert 5,6 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 127 g/km; CO₂-Effizienzklasse: D.

FREYDANK

Am Osthang 15
04178 Leipzig
Telefonnummer:
(0341) 94 52 - 154

Geithainer Str. 58
04328 Leipzig
Telefonnummer:
(0341) 65 99 3 - 0



Berechnungsbeispiele für eine private Finanzierung der Hyundai Finance, einem Geschäftsbereich der Hyundai Capital Bank Europe GmbH, Friedrich-Ebert-Anlage 35-37, 60327 Frankfurt am Main. Preise inkl. 19% MwSt. zzgl. Überführungs- sowie Zulassungskosten. Fahrzeugabbildungen enthalten z. T. aufpreispflichtige Sonderausstattungen. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. Angebot gültig bis 31.12.2022

Leasingbeispiele	Verkaufspreis in EUR	Anzahlung in EUR	Laufzeit	Fahrleistung pro Jahr	Mtl. Rate in EUR	Schlussrate in EUR	Gesamtbetrag in EUR	effektiver Jahreszins	Sollzins pro Jahr
¹ HYUNDAI IONIQ 5 125 kW (179 PS)	47.193,60	11.883,03	60 Monate	10.000 km	349,00	20.607,93	41.547,93	4,49 %	4,40 %
² Hyundai KONA 1.6 GDI DCT Hybrid 104 kW (141 PS)	26.675,00	6.331,36	60 Monate	10.000 km	219,00	10.672,13	23.812,13	4,49 %	4,40 %
³ HYUNDAI i20 1.0 T-GDI 74 kW (100 PS)	17.153,00	4.812,70	60 Monate	10.000 km	129,00	6.731,08	14.471,08	4,49 %	4,40 %

⁴ Die angegebenen Verbrauchs- und CO₂-Emissionswerte wurden nach dem vorgeschriebenen WLTP-Messverfahren ermittelt und ggf. in NEFZ-Werte umgerechnet. Fahrzeugbilder enthalten ggf. kostenpflichtige Sonderausstattung/Upgrades. Mehr unter www.hyundai.de/wltp.

5 GARANTIE
Garantie ohne Kilometerlimit*

8 GARANTIE
Garantie*

* Fahrzeuggarantie ohne Aufpreis und ohne Kilometerlimit: Die Hyundai Herstellergarantie mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie (3 Jahre für serienmäßiges Car-Audio-Gerät inkl. Navigation bzw. Multimedia sowie für Typ-2-Ladekabel und 2 Jahre für die Bordnetzatterie), 5 Jahren Lackgarantie (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft), 5 kostenlosen Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gemäß Hyundai Sicherheits-Check-Heft. Zudem 5 Jahre beziehungsweise für die Hyundai Elektro-, Hybrid-, Plug-in-Hybrid- und Wasserstoff-Modelle 8 Jahre Mobilitätsgarantie mit kostenlosem Pannendienst und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft). Für Taxis und Mietwagen gelten generell abweichende Regelungen gemäß den Bedingungen des Garantie- und Servicehefts.